# FAREWELL TO RETIRING MEMBERS— Contd.

Farewell to

SHRI ERA SEZHIYAN (Tamil Nadu): Sir, from this side, as a retiring Member...

SHRI LAL K. ADVANI (Madhya Pradesh): Those who are retiring will speak after the Leader of the House... (Interruptions).

THE LEADER OF THE HOUSE (SHRI PRANAB KUMAR MU-KHERJEE): Sir, the normal practice is that after all the Members have spoken, then I speak in the last.

MR. CHAIRMAN: He will speak lest of all. (Interruptions). I think the proper course will be that some of the Members who are not retiring should speak first and replies should be given by the retiring Members and then the...

PRANAB KUMAR SHRI MU-KHERJEE. Sir, if you permit me, will clarify the position. Sir, the normal practice here is that—no question of leader or follower-all the retiring Members who want to make observations can make them pective of the fact whether they lead a party or not. The option is given to them. And, after your speech, normally it is they who start first naturally with their leaders and then even if some other Members want to speak from the same party, they are permitted and I respond in the last.

SHRI ERA SEZHIYAN: Sir, as retiring Member I feel very honoured by the kind sentiments expressed by the Chair, I have always been thankful for the paternal guidance given by the Chair; though judicious, times it could not have been appreciated by us. But even on those occasions we have always accepted advice given by the Chair we have always bowed to the decision of Chair however unpalatable it may have appeared to be to this side that side of the House. In the way, we have always had the friendly and brotherly attention given by the Leader of the House, whenever there

was any question inside the house or outside. He has always been very attentive and appreciated the mood of all the Members and truly he has been acting as a Leader of the House, instead of acting as a leader of a faction

Sir, I have been associated with this House for the last six years and I have no regrets. I have fruitfully enjoyed every day and every hour that was given to me to participate in this House. Sometimes I might have been silent; even then I thought I was contributing something to the functioning of this House as an institution.

It is highly regrettable that nowadays Parliament as an institution is not having much impact and importance felt outside. I hope in the years to come, the abler and more effective persons, who will succeed us. will retrieve the ground that has been lost for Parliament as an institution.

Sir, in this country as well as many parts of the world 'politics' considered to be a dirty word. Whenever something goes wrong in some institution, they say that there some "politics" there. Therefore, politics has come to associated with something dirty and has become synonymous with something nasty and untouchable. Sir, I feel proud as a politician. do not have any regret for having chosen this field to work as a parliamentarian, as a politician. I feel the politics is one of the important arts of making adjustments in society se that maximum benefit reaches the maximum number of people. In this many of us might have failed. that field is a very noble field requiring all the attention and all the sincerity that is available in the world.

Parliament is a great institution. Many of us come and go and nobody is permanent, but the institution is permanent, and it has got a great legacy, and we are proud to have been in this institution. If feel that

in the days to come, some of us, or probably many of us, might have contributed so much that the institution may also be proud of us. In this connection, Sir, I want to say that whenever there is a job worth-doing it is worth doing it well also. When we come here and take up the work we do it in all sincerity. It has been my fate for the last 20 years that I have been in Parliament, I have always been in the Opposition or in minority because in 1962 to 1967, when I was a member of DMK, my party was in the Opposition. In 1967 to 1971, though my party DMK was the ruling party in the State, still I was in the Opposition, being in Parliament. In 1971 to 1977, I was again in the Opposition. In 1978 when I became member of the Janata Party which came to power, still I found myself in the minority in this House, as good as an Opposition member. Therefore, it has been left to my lot to be always in the minority, irrespective of whether my party is the ruling party or an opposition party.

Farewell to

Sir, the essence of democracy is not the rule of majority but the respect. protection and security given to the minorities, whether it is political minority, ethnic minority or linguistic minority. . .

SHRI LAL K. ADVANI: Or governmental minority.

SHRI ERA SEZHIYAN: Yes, or the governmental minority. Therefore, I very well appreciate all the things that have been done.

One thing I want to put on record that often times we have been found very hoarse; we have been found demanding; sometimes we try to make our voice felt in higher decibels, though I have not been provided with that power; nature has not given me very loud mouth but often times we have tried to impress upon you, impress upon the House and tried to bring some subject that is agitating outside. This House will lose its identity or its commendability once

ceases to reflect what is felt outside, then the outside world will not be concerned with what is happening. here. Therefore, we should be responsive to the outside world and I feel that is the essence of being a Member of Parliament. I am not getting the exact words given in a quotation in the famous work 'Parliament' Ivor Jennings. He says that when a Member of Parliament speaks, speaks with conviction and sincerity. If he should speak with conviction and sincerity, he will be heard but if he is artificial and insincere, he will not be heard. There will be so many goings and comings. . .

MR. CHAIRMAN: I think he once said 'Let us pray for silence'.

SHRI ERA SEZHIYAN: One portant thing that he said was-and I think that is the quotation given in that book-that "House of Commons is the most tolerant place in the world. but it is most intolerant to insincerity." 

Therefore, whatever we say this side or from that side, let us say it sincerely, and if we do it with sincerity, then it will be heard we would have done our job.

Thank you.

भी लाडली मोहन निगम (मध्य प्रदेश) : सभापति महोदय, मैं श्रापका शुक्रगुजार हूं कि स्नाप सबसे विदा लेते समय श्रापने मुझे कुछ कहने का अवसर दिया है । मैं बहुत शुक्रगुजार हूं उन सभी लोगों का जिनका प्यार पिछले 6 वर्ष से मुझको मिल रहा है। बहुत सी अनुभृतियां हैं जो आज सब नहीं कही जासकती हैं ग्रौर कहने का चाहे मन भी हो तो शायद भ उनको व्यक्त भी नहीं कर सकता। मैं कामयाबी तो नहीं कहंगा लेकिन इतना कह सकता हं कि ग्रगर मेरी जिंदगी में कुछ सीखने के नये साल ग्राये हैं तो व यही रहे है।

### [श्री लाडली मोहन निगम]

एक चीज का जरूर ग्रफ्सोस है कि कुछ पता नहीं क्या हो रहा है कि श्राज हमारे इन सदनों की वह गरिमा नहीं रह पाती है जो पहले होती थी। इसके लिए हम सभी दोषी हैं। सभापति महोदय, मैं एक ही उदाहरण से बात कहने की कोशिश करूंगा कि पहले सदन में किन्हीं चीजों पर, समस्यार्थ्यो पर जब बहस होती थी तब बाहर के लोगों को, अखबारों को सड़कों को पता चलता था ग्राज हालत यह है कि ग्रखबारों ग्रौर सड़कों पर जो घटना घटती है, उसके बाद हम यहां चर्चा करते हैं । यह मुझे ऐसा लगता है कि हमारी कहीं न समवेदनशीलता खत्म हो रही है।

में बहुत विनम्प्रता से निवेदन करना चाहता हूं कि सडक के साथ हमारी चेतना ग्रीर हमारी समवेदन-शीलता नहीं जुड़ी रही, तो किन्हीं न किन्हीं दिनों में बांझ बन कर रह जायगी। मैं साथ ही साथ सारे ग्रपने राज्य सभाष के कर्मचारियों का भी बहुत ममनून हूं, शुक्रगुजार हूं, जो उनका सहयोग और जो समय-समय पर उनसे सलाह मिलती रही।

में एक बात आपसे और निवेदन करना चाहता हं ग्रीर मैने इस संबंध में पहले ग्रापको एक खत भी लिखा था। मुझे यह लगता है कि यह सेवा दूसरी सरकारी सेवाग्रों से ग्रलग है ग्रीर इसको स्वतंत्र बनाये रखने के लिए जरूरी है कि इनकी सेवा के जो श्राज म्रवसर हैं, उनमें कुछ न कुछ इजाफा होना चाहिए। सरकार जब कभी सरकारी कर्मचारियों के लिए बेतन श्रायोग वगैरह बनाती हैं--मैं नहीं कहता कि इनके लिए भी बनाये जाएं, लेकिन ग्रच्छा होगा कि ऐसे लोगों के ग्रंदर धारणा बने ि जिस तरीके से न्याय-पालिका में जज या

उसके जो ग्रहल-कार जो उसके साथ जुड़े रहते हैं, उनके ग्रंदर ग्रपनी एक ग्रस्मिता बनती है, उसी प्रकार की इनकी भी ग्रस्मिता बने ।

यादों का एक कारवां है मेरे साथ जो श्राप सब के पास से लेकर मैं जाऊंगा ।

यहां मुझे एक अजीब अनुभूति रही है, यहां मुझे एक नई सीख मिली है श्रीर वह यह है कि इनतान ग्रगर चाहे, तो गुस्से श्रौर प्यार का समन्वय भी कर सकता है।

सदन के नेता को कभी-कभी गुस्से होते देखा। खैर हो सकता है, हर श्रादमी के श्रंदर गुस्ता है, लेकिन मैं ने एक ही चीज सीखी है कि वह समन्वय की दृष्टि ग्रगर इनसानियत के लिए हम लोग पैदा कर सकें, समस्याग्रों से उपजी हुई जो क्रॉतियां हैं, उनके लिए गुस्सा ग्रौर मुलझाने के लिए ग्रापसी प्यार-एक ग्रांख में तो करुणा हो ग्रीर दूसरी ग्रांख में किसी चीज के लिए कोध हो । ग्रगर यह समन्वय ग्रीर दृष्टि हम कर सकों, ग्रौर मैं समझता हुं कि वह करना ही चाहिए।

मैंने तो कम से कम यहां यह सीखा है कि ग्रगर जिंदगी को जरा लजीज बनाना है, तो इस समन्वय की दृष्टि के साथ बढ़ना है । यह मेरी बहुत बड़ी श्रनुभृति है जो मैं कहना चाहता

ग्राज सियासत को लोग बहुत ही कलही ग्रौर गंदी निगाहों से देखने लगे हैं । इसके लिए स्वाभाविक है सियासतदाँ लोग ही जिम्मेदार हैं मैं **ग्रौर किसी को दोष** नहीं देता हुं। मैं तो उससे एक ही सबक सीखा हूं ग्रौर बहुत ग्रदब के साथ फिर कहना चाहता हं कि इनसान एक न एक दिन

किसी दूसरे के कंधे पर तो जाता ही है, शायद सियासत की गिरावट का एक कारण यह है कि लोग सियासत में भी दूसरे के कंधे पर जाने की, ग्रागे बढ़ने की कोशिश करते हैं। ग्रगर किसी भी सियासतदां को ग्रपने पैरों पर, ग्रपने विश्वास ग्रीर ग्रकीदा नहीं है ग्रीर दूसरों के कंधों पर चढ़ कर के सियासत करेगा, तो फिर स्वाभाविक है कि समझौतावादी दिमाग बनेगा ग्रीर समझौतावादी दृष्टि कभी भी क्रॉति ग्रीर परिवर्तन की दृष्टि नहीं हो सकती। यह मेरा विनम्न निवेदन है।

Farewell to

सभापति महोदय, मैं एक बात जरूर कहूंगा कि वह खूबसूरत ग्रौर हसीन चेहरे, शायद मुझको ग्रब देखने को न मिलें।

श्री हुक्मदेव नःरायणयादव (विहार) : यही बात मैं सोच रहा था कि ग्राप कह ही नहीं रहे। (व्यवधान)

श्री लाडली मोहन निगम : मैं किसी एक के प्रति नहीं कह रहा हूं । सवाल यह है कि उनकी खुणबू, जिस तरीके से इन लोगों ने बिखेरी है, वह खुणबू बरकरार रहे, श्राने वालों को मिले, जाने वालों के साथ जुड़ी रहे, यह तमन्ना लेकर मैं जा रहा हूं, कि वह चहरे, उनकी महक जिंदगी को जरूर गृदगुद ती रहे ।

एक चीज और कह कर मैं अपनी बात खत्म करूंगा कि ग्रांज पिछले विगत सालों में जो कुछ हमने कहा है, इसका मूल्यांकन ग्रांज नहीं किया जा सकता। इस का मूल्यांकन हम नहीं कर सकते कि हम ने क्या इस में जोड़ा है। यह तो ग्रांने वाली पोहो पर है, हमारे विगत के काम का वह मूल्यांकन करेगी ग्रौर इस लिए मैं बहुत ग्रदब के साथ कहना चाहता हूं कि हम में से हर एक को अपना फर्ज अदा करते समय इस बात को देखना चाहिए कि यहां ही बैठे हुए लोग हम को नहीं देख रहे हैं, बल्कि हमारे क्रियाकलाप का असर सदन के बाहर भी पड़ता है और लोग उस का मूल्यांकन करते हैं । आने वाली पोढ़ियों के लिए हम क्या छोड़ जायेंगे यह हमारी राजनीति तय करेगी । अगर आज की राजनीति अच्छी करनी है तो मैं इतना ही निवेदन कहंगा कि अपने अन्दर विश्वास पैदा करें। हम अपने पैरों पर खड़े हो कर राजनीति करें तो हो सकता है कि नाना तरह के गन्दे नाम जो राजनीति को दिये गये हैं— उस कलंक से हम मुक्ति पा सकते हैं।

सभापति महोदय, मैं खासकर मंत्रि-परिषद् के सभी सदस्यों का, जिन से मुझे व्यक्तिगत सम्पर्क करने का मौका मिला है, बहुत ममनून हूं। उन्होंने बिना किसी भेदभाव के जो प्यार ग्रौर रिश्ता हमारे साथ निभाया है उस के लिए मेरे पास शब्द नहीं हैं। सदन के नेता के लिए यही कहना चाहता हूं कि जब कभी मैं उन से मिला मुझे नहीं लगा कि मैं किसी दूसरे से मिल रहा हूं, बल्कि लगा है कि मैं भ्रयने परिजनों से मिल रहा हूं। यहां जो बिरादरी बनी वह जिन्दगी की सब से हसीन यादें हैं ग्रीर उन यादों के साथ मैं जाते हुए भी स्राप सब के लिए यही कामना करता हं कि ग्राने वाले साल ग्राप की जिन्दगी के बहुत अच्छे, खुशनुमा साल हों, सारी कायनात की खुशियां आप लोगों की जिन्दगी से लिपटी रहें। ग्राखीर में मैं एक बात कहंगा कि ग्रगर तलखियां हैं तो मेरी झोली में डालना, खुशिया तुमको मुबारक।

SHRI MANUBHAI PATEL (Gujarat): Mr. Chairman, Sir, I had the privilege of serving the people of our

203

(Shri Manubhai Patel) country through the Lok Sabha and I have had the privilege of serving for six years through the Sabha. I have gained experience of both the Houses. In my young days, as a student, I used to go through the proceedings of the Central Assembly of those days. The stalwarts and the intellectual giants like late Shri Satyamurty and others used to against the British Government hours together. The speeches ran for five hours, six hours and sometimes 10 hours. But after coming to House I felt a great difference. was either because of the system or increase in number that the Members did not have sufficient time to have their say. They had to condense everything. On the other hand, we represent the people, we represent the States in this House, we were duty bound to express our views behalf of the people and the State. So, something should be done, thought has to be given to see how we can overcome this situation.

Also, Sir, after independence great expectations have been arousen in the minds of the people that this is the sovereign body of the country which is going to mould the future of this country, which is going to improve the total situation of this country, and also the lot of the masses. But year after year there is disappointment. Although here we in the House, try to have some consolation that we have been able to achieve something, we have been able to do something, etc., but feelings outside the House, in hearts of the people, are quite different. That feeling is not with regard to the working of the Government only but of the sovereign institution of Parliament consisting of both the Houses also. We seeing that there is a slow erosion in the sovereignty of Parliament. The Government in power-whichever Government it may be, belonging to any colour or party-should it that Governments will see to come and go. This finstitution

going to remain for ever for the betterment of the people because we have accepted by our Constitution the political form of parliamentary democracy. When it is a parliamentary democracy, Sir, the role of the Opposition is also very important. We from this side always used to attack the Government, or some times make some personal attacks on the Minis ters. But it was never personal; it was the role of the Opposition that we were dutybound see that the Government is always alert to solve the -dorc lems of the people and that some friends on the Treasury Benches do not become lazy. At the same time the Government should not go with that speed which will destroy very framework of our Constitution. So the Opposition had to work as a brake also sometimes. It was with this view that we all, belonging to different groups and parties and also Independents, had never any enmity towards any person. It was all impersonal. If I tell you the truth after my experience, it is not members who are speaking; it is the benches which are speaking. When we were on this side, we were speaking the same way our friends were doing when they were on this side. I saw Mr. Pranab Mukherjee to more furious and angry than what I was. I thought that my lung power is very powerful and sometimes in orderto make myself heard I used to use my lung power. But I could not beat Shri Pranab Mukherjee that he was in those days of 1977 or 1978. So it is not that the Members speak; it is the benches that speak; it is the sides that speak. When you are on this side, you are speaking; when we were on this side, we were also speaking. The only neutral position which does not speak is the Chair.

On this last day of our when we Members are retiring. in an artificial anger I rebuked friend, Mr. Makwana when he said: "This is your last day", I said: "God

will decide my last day. It is the last day of my term". May I remind you...

Farewell to

THE MINISTER OF STATE IN THE MINISTRY OF AGRICULTURE (SHRI YOGENDRA MAKWANA): I said, "last day in the House".

SHRI MANUBHAI PATEL: ...that Members never have the last day in this Parliament House. If a Member retires from this House, either he is elected to the other House or when he is defeated from that House he is elected to this House and when he is not a Member of both the Houses. after 10 or 15 years' standing, cannot leave the atmosphere of the Central Hall and he becomes a club member of the Central Hall. Thereafter though we have completed our wishes or ambitions, till our old age our soul remains under that dome. You can see some cats also there. They say they are the dissatisfied souls which are roaming. So a Member never retires. Even if we retire, we retire either from the Parliament or from both or either of the Houses, but we never retire from public service we never retire from the task which was bequeated to us by our forefathers in those days to fight the British imperialism to get freedom and after achieving freedom to see that the torch of freedom always keeps burning from the sire to son. It is with that spirit that, even if we retire from this House or that House we will never retire from the service of the people till the last drop of the blood, we Members who working either in social life or political life, will be always working for the people.

It is with these feelings that work here and now when we go out, we will have the same spirit. but not the least, naturally as we used to attack some friends on the opposite side, they used to react. And after we went out, we used to take tea or coffee together. What Pandit Nehru said once when two Members quarrelled, perhaps my friend, Mr. Maurya

also will tell us. Somebody had complained about his quarrel with other Member and Pandit Nehru said: "It is within the four walls of this House only; forget it when you out; neither are you enemies; you are friends. That spirit of friendship should be there. As part of your duty either as an opposition party or the ruling party if you have performed your duty, well and good. But after you go out of the House, you forget that and always be good friends:" Sir that is the spirit we have always maintained. My friend, Shri Ladli Mohan Nigam referred to it but I do not want to refer to that again. But I want to refer to another sister. Shrimati Usha Malhotra who has come now. I would like to apologise, From this side, when either Shri Kulkarni or I or somebody used to pick up certain arguments, the whole Sisters' Brigade used to oppose us tooth and nail and sometimes we had to be very harsh. In your absence I said that there was nothing personal; it was all impersonal; it was part of our duty.

So, Sir, we Members who are now retiring always wish you and our friends on the opposite side all the best and godspeed to serve the country. Thank you.

MR. CHAIRMAN: Before I call upon the next speaker, may I request that the same sentiments may not be expressed over and over again because then they may become stale?

GHANSHYAMBHAT (Gujarat): Sir, at the very outset I may assure my honourable that I am retiring with some satisfaction-emphasis on 'some'-about what I heard and what I saw in this House. I also will remember with some satisfaction some speeches and some contributions made in this House by so many honourable Members whom I hold in great esteem.

Sir, I do not know whether you remember it-I once wrote to you: tried to catch your eye to put a supplementary question. Unfortunately

[Shri Ghanshyambhaj Oza] I could not catch your eye. I never tried to catch your ear. So I wrote to you a small note that I would rather let go my right to put a supplementary than lower the dignity this House of Elders. And you were so kind as to express your regret about not giving me an opportunity to put a supplementary.

Sir, today, nowadays rather, read in the newspapers what is happering in so many Assemblies of this country-whether it is West Bengal, whether it is U.P. or Jammu All these scenes are pub-Kashmir. licised all over the country and all those who are participating in panchayat deliberations, municipal bodies and corporations are reading these news. Sir, you were right once when you said that all our proceedings should be demonstrated on TV. share your anguish. It has been rightly said that democracy, in order to be successful, must educate its masters, not make them only literate. People who had no right to remove a chaprasi are given the right of removing a Chief Minister or a Prime Minister, vast illiterate masses on whom we have conferred the right of franchise -illiterate, ignorant and poor. If we want to make this democracy work successfully, we must educate our masters-educate them, as I said, not only literally but educate them also how to function in a democracy, how to behave, how to exercise their franchise. Have we done so? If we put our hand on heart, we politicians should be sorry that instead of educating our masters in the right direction, for the last so many years we have taken them in the reverse direction, and today we are paying the price for that. Sir, I wish democracy in this country should not be a lifeless form of democracy. What is being said by the people today? Do they think that the active politicians in the country are respectable people? When we move out in the streets or on the railway stations or on the aerodromes, are we looked at with respect by the citizens of this country? Do they not read what is happening in these Houses, Assemblies and other bodies? I am happy that they look at us with contempt-not excluding me. Do they not feel that the politicians ruined this country? This is what the common people in this country say. When finger of corruption can be pointed out at most of us and we spreading our tentacles all over the country in various forms in the administration, do you think that they will not behave with insubordination and all these things and they will be upright and honest? What sort of pattern of behaviour are we putting before lakhs of karamcharis in country? So, when we hold such responsible positions, as Gandhi rightly said, "Not tons of sermons, but ounces of practice", is the need. are we doing, the politicians in this country, whether in this House or in the other House? I am blaming myself also. Our behavioural pattern is such that only tons of sermons and not ounce of practice. When fingres can be pointed against us, do not expect the vast multitudes of people in this country, ignorant, illiterate poor, to have another set of behaviour? Not at all. There is a book by Gandhiji in which he said after we got freedom: You politicians behave like this, you Members of the Assembly, you Ministers, you officers behave like this in this poor country. will be the best example for others to follow. But, unfortunately, all of us are guilty—I include myself; I feel equally guilty. Having been in active rolitics for the last so many years, having occupied important positions, whether at the State level or here or elsewhere, I am harbouring a very guilty conscience today. Whether I am here or there, I want to behave like a good citizen, not create, what they say, upadrav, be in complete control of my mind, my body, my soul, I think we should start with this exercise. If the people from the top behave in a right manner, then only will these vast ignorant and poor masses forgive People used to go to rishis to take lessons. Let us all put our

Retiring Members

heads together. As I have been saying so many time, when we were framing the Constitution, we did not say that the Congress was fighting for freedom and, therefore, Congress alone will frame the Constitution. Those who did not take part in the freedom struggle were invited. We invited Ayyangar and Santhanam and Ambedkar and said: This is the question of a Constitution for the nation. Therefore, let all of us put our heads iogether. Has the situation not arisen in this country when all conscientious citizens and politicians should put their heads together and find out what will suit the genius of this nation, not by word but by illustration. We are heading for something for which we will be sorry and guilty. Therefore, as I said in the beginning, I do not harbour any grievance against anybody, I do not blame else. I also feel so much guilty about it.

Therefore, I would earnestly request the remaining Members, and all politicians who are active in this country, to lay a good behavioural pattern, not tons of sermons but ounces of practice.

DR. M. M. S. SIDDHU (Uttar Pradesh): Sir, I am a little in a reminiscent mood. Two events pained me during this tenure of six years. The cruel hand of destiny snatched, one, Bhupesh dada, and another, Piloo Mody, from us. These are the two events of regret. We survived them. One was elder to me and the other younger. They are no more with us. There was the viod left, we felt. I always felt so.

I have been fortunate, and I am happy too, that after fulfilling my task I retire. I shall cherish the memory of all those who retired before and those who are present to day.

I thank you, Sir.

SHRI HARKISHAN SINGH SUR-JEET (Punjab): Sir, this House has its own traditions. If we go into the proceedings of the House of the time when the Congress Party was in opposition and when it was the ruling party and similarly when the Janata Party was in opposition and when it was the ruling party, we would be able to find that it is this House where we were able to express freely and reflect the mood of the people cutside. There have been very hard exchanges, but afterwards very good relations. That is the tradition which, I would like, and I expect, will be carried further.

So far as I am concerned, I am satisfied because I have been discharging this responsibility on behalf of my party and since my party is satisfied that I was able to present its policies. And if because of my contribution there is anything positive the credit goes to my party, and if there is any omission that is mine.

Sir, so far as all the Members are concerned, they have been very considerate to me. I feel relieved because there will be one responsibilty less on me. But I will remember all of you.

Trank you, Sir.

SHRI SYED SHAHEDULLAH (West Bengal): Mr. Chairman, we are, or ought to be, always among the people whether in this House or elsewhere. So, personally speaking, it does not materially mean much of a change in one way or the other whether one is in the House or cutside it.

The Upper House is not generally and particularly susceptible to sweeping charge by its very nature. It is after all party politics. Parliament is the most august institution in the State, So, to have been Members of this House is to have been Members of an august institution of a great country. I have had a very valuable experience. There have been pleasant experiences also when sparks and repartees flew from one side to another and sometimes, Mr. Chairman, from you. That has been a pleasant experience. But

[Shri Syed Shahedullah] in any case it is a battle field of causes and ideals.

I have been personally grateful to my party for having given me the opportunity to associate myself with causes which I consider, and my party consider, valuable and ideal for the country. Sometimes in this House we have gone beyond the rules. Nevertheless, we always concede, a properly functioning Parliament is at least a safeguard against autocracy such, this House has maintained much of the honourable traditions of this country. Sir, I offer my gratitude to the officers and employees of this august institution, who have given help and guidance all these six years.

Finally I will relate a personal anecdote. In the early years of my boyhood, I was taken to garland Mrs. Sarojini Naidu. She asked me to tell my name. I told her, "Syed Shahedullah".

उन्होने पूछा किस बात की शहादत करते हो।

I was not able to reply at that time. But that question has increasingly loomed large before me, not only for myself personally but for the state of the country, the condition of the country. What do your activities and your character testify? Do they testify to the progress and welfare of the countr or not? That question has loomed large, larger still from the day of independence and it still continues to loom large.

तो मैं यह देखता हूं कि यह सवाल हर जगह पूछा जाता है, हर दीवार पर लिखा हुम्रा है कि म्राप किसकी शहादत हैं।

So, Sir, with this question still leoming large, I offer my thanks to you for giving me an opportunity to speak.

MR. CHAIRMAN: Mr. Mathur.

श्री जगदोश प्रसाद माथर (उत्तर प्रदेश) : श्रीमन्, कुछ कहा नहीं जाता, कहे बिना रहा नहीं जाता। ग्रापको

मैं धन्यवाद देता हूं। श्रीमन्, जो बड़े स्तेह ग्रौर सादर के साथ ग्रापने हम लोगों की विदाई चाही है। ऐसे क्षण भी ग्राये इस सदन में ग्रापके साथ, जब मेरा या.मेरे दाहिने वाले साथियों का मतभेद रहा। भैं क्षना चाहता हूं। लेकिन यह बात सच है श्रोमन्, कि हम राजनीति के अखाड़े में हैं और आप उस अखाड़े के लिये शायद नये थे और शायद तये रहेंगे, ऐसी म्रापकी ख्वाहिश दिखाई देतो है । इसलिये मैं क्षमा चाहता हं ग्रगर हमारी ग्रोर से कहीं कोई गुस्ताखी अगपकी शान में हो गई हो । मैं बधाई द्ंगा दूसरी तरफ जो हमारे साथी बैठे हैं उनको । उन्होंने मुझे हमेशा प्रेरणा दी है।

श्री योगेन्द मकवाणाः चिल्लाने की ।

श्री जगदीश प्रशाद माथ्र : चिल्लाने की नहीं । जब कभी मकवाना साहब मंत्री नहीं थे वे या ग्रौर लोग जो उधर हैं, उन सब लोगों ने मझे ग्रपनी बात साफ ग्रीर प्रभाव के साथ रखने की प्रेरणा दो, मुझे उनसे प्रेरणा मिली । मैं निगम<sup>ं</sup>जी से इखतलाफ रखता ह कि उन्होंने हसीन चेहरे देखे हैं। मैं हसीन चेहरे नहीं देखता। मैं यहां के हर चेहरे में हुस्न देखना चाहता हूं। रोज देखता हूं हर चेहरे में हुस्त ग्रौर यह दोस्ती का जजबात आज भी कायम है और यहां से जाने के बाद भी कायम रहेगा । लेकिन एक बात का मझे हमेशा अहसास रहा है। यह राजनीति का अखाड़ा है ग्रीर यहां सब अपने दांव-पेंच चलाते हैं, सपनी बात कहते हैं। मुझे अनुभव उधर काभी है स्रौर इधर काभी है। जब ग्राया था, तब उधर बैठता था ग्रीर जब जा रहा हूंती इधर बैठा हूं। हो सकता है कि कभी श्राऊं कभी न श्राऊं। लेकिन मेरे साथी उधर जरूर बैठेंगे, यह मुझे यकीन

है। लेकिन एक बात मैं कह दूं कि यह राजनीति का अखाड़ा है और एक शेर मुझे याद आता है :

'वज्में मय है ग्रावे जमजम नहीं है, यहां किसी से कोई कम नही है । इस ग्रहसास के साथ मुझे ग्राने की खुशो है न जाने का गम है। एक कर्त्तव्य के नाते से आया और कर्त्तव्य के नाते से जा रहा हूं। इसी भावना से हम लोगों ने काम किया है। मैं सदन के नेता जी को ग्रौर उनके दल को बधाई देना चाहता हूं कि सब खट्टी-मीठी कड़वी बातों के दरम्यान लोगों के बोच में सामंगस्य बना रहा है, एक दोत्तो का, अपनेयन का प्रभाव बना रहा है और यहां से जाने के बाद भी बना रहेगा । वैसे स्रावश्यकता नहीं पड़ेगो, लेकिन कभो किसी संताधारी दल के साथों से जनहित के कार्य में अध्यक्षिकता पड़ी तो आज मैं विस्वास के साथ विदा ले रहा हूं कि चाहे हम सदन में हों या नहीं हों हमें वे ग्रयना सहयोग देने में कमी नहीं करेंगे। मैं सदन के कर्मचारियों को, ग्रग्रवाल साहब बैठे हैं, ग्रौर जो मेरे साथी साफा बान्धे बाहर खड़े हैं या ग्रन्दर खड़े हैं उन सब को बधाई देना चाहता हूं कि उन लोगों ने सब ने मिल कर ग्रपनी ग्रानी जिम्मेदारी को निभा कर हमें और मेरी पार्टी को सहयोग दिया है । इतने शब्दों के साथ मैं फिर म्रापको धन्यवाद देते हए विदाई चाहता हूं।

थो जानाथ जोशो (दिल्ली) समापति जी, स्राज विदाई का वक्त है। वैसे मैं सदन में बहुत कम बोलता हूं इसलिए सोचा कि ग्राज विदाई के वक्त में मैं भी थोड़ा सा कम बोल कर यह बता दूं कि मैं बिदा रहा हूं। वैसे यह तो राज्यसभा है, एक रूप से चिरंजीवी सभा है। यह तो सनातन सभा है। सनातन का मतजब यह है कि चिर प्रातन, नित्य नूतन । पुराने लोग चले जाते हैं ग्रौर नये नये लोग ग्राते रहते हैं ग्रौर वास्तव में यहां का वातावरण सदा-दहार जैसा रहता है । ग्रब सदन के नाते खट्टा-मीठा तो हमेशा चलता रहता है किन्तु मेरा तो कोई चेयर के साथ या उपसभापति जी के साथ साथ टकराने का कोई ग्रन्भव नहीं है। मैं सिर्फ मीठा अनुभव ले कर जा रहा हं। बिदाई का एक ग्रौर दुख है जो में बताए बिना नहीं रह सकता इस 6 साल की ग्रवधि में कुछ हमारे साथी सदन के लिए हमें छोड़ कर चले गये जिनमें एक भूपेश गुप्ता, दूसरे श्री पीलू मोदो ग्रीर श्रो सदाशिव बागाईतकर जी, इसका दुख बहुत है। किन्तु ग्राखिर जीवन में, सूखे दुखे समं ्त्या। जैसे कहा जाता है कि दुख गहराई से जितना अन्दर जाता है उतना ही स्नाग निये सुख के लिए वह जगह बनाता है ग्रौर इसी विश्वास के साथ ग्रादमी भविष्य की स्रोर स्रांख लगाता रहता है। जिस लोक तन्त्र में हमारा विश्वास है यह हमारा सब का कर्त्तन्य था कि उसको मजबूत बनाएं उसी लोकतन्त्र की पद्धति के आधार पर ही सब का उन्नति का मार्ग प्रशस्त हो वह नये लोग जरूर करेंगे। इस विश्वास के साथ मैं ग्राज विदाई ले रहा हूं।

डा० भाई महावीर (मध्य प्रदेश): मान्यवर, मुझे ग्राज वह बात याद ग्रा रही है जो डा॰ राजेन्द्र प्रसाद ने राष्ट्रपति पद छोड़ते हए कही थी। उन्होंने कहा था कि मुझे ऐसा लग रहा है जैसे स्कूल से छुट्टी पाने पर बच्चे को खुशी होती है, वैसी ही खुशी इस भवन को छोड़ते हुए मैं महसूस कर रहा हूं। दूसरे दिन लक्ष्मण का एक कार्ट्न समाचार-पत्न में था जिसमें था कि स्कूल से छुट्टी होने पर बच्चे निकल रहे हैं, उन में से एक कहता है कि अ।ई

[डा० भाई महावीर] फ़ील लाइक दी प्रेजीडेंट"। हम लोग इस सदन से विदा ले रहे हैं, यह भी ग्रगर इस दिहट से देखा जाए कि एक जिम्मेदारी निभाने के लिए हमें अपने चुनने वालों ने अपने दल के नेताओं ने ग्रपने साथियों ने भेजा तो उस जिम्मेदारी को श्रपनी श्रपनी योग्यता के श्रनुसार निभा पाने के बाद मुक्त होते हुए ऐसा ही लगेगा कि जैसे हम स्कूल से छुट्टी पा कर घर जा रहे हैं। वास्तव में अपनी अपनी शक्ति और बृद्धि के अनुसारहमने यह करने की कोशिश भी की है। इसमें कोई शक नहीं है कि एक परम्परा ने ग्रौर एक वायुमण्डल ने जो इस सदन का रहा है हमारा साहस बढ़ाया है ग्रीर महोदय ग्रपका श्राशीर्वाद श्रापका स्नेह हम सब को जो मिला है उसमें भी मुझे कभी कभी अनुभव होता है कि वह स्नेह मुझे कुछ ज्यादा ही मिला है, पर शायद श्रपंने सभी साथी ऐसा समझते होंने कि ग्राप की उन के ऊपर विशेष हुपा दिष्ट

रही है। यह ग्रापके बडप्पन की गरिमा है जो

म्रापने इस सदन को प्रदान की थी।

महोदय, यह बात सच है श्रीर श्रभी इसका जिक भी किया गया, कि कभी कभी ह में ऐसा डर महसूस होता है कि क्या अपने सदन की मर्यादाएं अपने सदन की गरिमाएं श्रभी भी वैसी की वैसी श्रक्ष्मण हैं जैसी कि पहले थीं? या उनके ग्रंदर क्षीणता ग्राती जा रही है। किन्तु यह सवाल ऐसा है जो सारे समाज में चारों तरफ उठ रहा है। जो एक जनरेशन गैप पीड़ियों का ग्रंतराल होता है कुछ तो उसके कारण। बड़े बढ़े, बुजुर्ग हमेशा कहा करते हैं कि जब हम जवान थे तो ऐसा ग्रच्छा था, पर श्राजकल के नौजवान लड़के निकम्मे होते जा रहे हैं। यही नौजवान जब उनकी जगह लेते हैं तो उनसे भी पीछे ग्राने वालों के लिए इसी तरह की टिप्पणी सूनने को मिलती है, इसका मुझे पता है। उस ब्रोर से हमारे मिल, विशेष कर हमारे जो नेता सदन हैं, उनके साथ मंत्रिमंडल बाकी के सदस्य जिनमें से बूटा सिंह जी यहां बैठे हैं, मकवाना जी बैठे हैं-ऐसे कई मित्रों की बातें हैं जो हम इस वक्त हमारे

श्रापसी मित्रता के संबंधों की इस समय याद दिलाती हैं। कुछ बातें तो ऐसी हैं जो वहना भी चाहते हैं लेकिन सोचते हैं कि यह ठीक रहेगा कि नहीं ? पर एक बात मुकवाना जी की इजाजत से कहना चाहता हूं। उनसे आज भी नोकझोंक हो रही थी, ग्रापने ज्यादा नहीं होने दी, लेकिन इस नोकझोंक के पीछे भी जो श्रापस का स्नेह रहता है ग्रीर एक दूसरे को समझने का जो भाव रहता है, वह इस वक्त मेरे ध्यान में ग्रारहा है। उस समय मकवाना जी मंत्री नहीं थे, हम एक कमेटी के सदस्यों के रूप में प्रवास पर गये थे। हम लखनऊ में पहुंचे। दहां पर एक भूलभुल यां है, जिसको देखने के लिए हम गये। वहां एक गाइड था। उसने वहा कि यहां जो एक बार घुस जाये वह निवल नहीं सकता है। ये हमारे प्रवक्ता बने हुए थे। इन्होंने कहा कि बात मत बनाईये, निकल कसे नहीं सकते हैं। उसने कहा, नहीं सहाब ग्रन्छ। श्राप निकल नहीं सके तो 50 रुपये देने होंगे। इन्होंने कहा ठीक है हम 50 रुपये देंगे स्नौर निकल आये तो ? तब उसने कहा जो कुछ फीस आपने मुझे देनी है मत दीजिए गा। शर्त लग गयी। उस पट्ठें ने काफी होशियारी करने की कोशिश की, जहां ठीक रास्ते से जाने के लिए हम आगे बढ़ रहे होते तो आकर चकमा देकर हमें वह दूसरे रास्ते पर चलाने की कोशिश करता । लेकिन हुम्रा यह कि उसकी चालाकी नहीं चली हम ठीक निकल श्राये। तब उसने कहा साहब ग्राप तो निकल श्राये, ठीक है। तो उस पर मकवाना जी ने एक टिप्पणी दी। इसको मैं थोड़ी सा शिष्ट बनाकर कह रहा हूं। इन्होंने कहा कि तुम क्या समझते हो ? "ग्ररे हम पांच-पांच, दस दस लाख लोगों को बेवकूफ बना कर संसद में म्राते हैं। (व्यवधान) तुम हमें बेवकूफ बनाने चले हो ?'' श्रव मैंने जो संशोधन किया है वह 'बिवक् फ" शब्द के रूप में है, ग्राप ग्रंदाजा लगा लीजिए कि इन्होंने क्या कहा होगा।

महोदय, मैं बहुत ग्राभारी हूं श्रपने माननीय मिलों का, इधर के भीर जो

218

उधर बैठे हैं दूसरे सभी सदस्यों का व ग्रधिकारियों का बहुत सहयोग हम लोगों को मिला। म्राखिर में, इतना ही कहंगा कि यह ग्राना जाना तो चलता रहेगा, हो सकता है कि हमारे कुछ मिल्न फिर भ्रायें, कोन जानता है कितनो देर का किसका साथ रहे। लेकिन इसः महमले में जैसे एक उदं शायर ने कहा था :

Farewell to

''यह चमन यूं हो रहेगा और हजारों जानवर ग्रपनी-ग्रपनी बोलियां बोल कर उड जायेंगे"

बोलियां बोल चुके हैं, ग्रब जाने का समय है, सबको नमस्कार देकर ग्रब हम विदा लेते हैं।

थो सभापति : कहा गया है 'चरचे वहीं रहेंगे, अफसोस हम न होंगे।

### श्री उपसभावति पोठासीन हए]

DR. SARUP SINGH (Haryana): Mr. Deputy Chairman, I am in a very serious difficulty. Since these are going to my last words in the House and since I am a student of English literature and History, I remember some last words of Nelson. Lord for instance, said: "Come Hardy, Kiss me". Now, for reasons of mo-

1 P.M. desty and personal safety I cannot say this to Sardar Buta Singh (Interruptions).

THE MINISTER OF PARLIAMEN-TARY AFFAIRS SPORTS AND AND HOUSING WORKS (SHRI BUTA SINGH): Sir, I offer myself for the reverse game.

DR. SARUP SINGH: Well, Sir, I do not know what to say, because my profession, unfortunately or fortunately, is not politics. My profession has been an academic profession. We have found in the academic profession that there are three kinds of teachers: those who are forgotten, those who are hated and those who are forgiven. It has been my wish to belong to the third category, that is, the category of

those who are forgiven. I stand here today again to say this: Please forgive me for my lapses. I have been a very indifferent kind of a Member and I am sure I have disappointed almost everybody concerned.

SOME HON, MEMBERS: No. no.

DR. SARUP SINGH: And, Sir. have not done in the Rajya Sabha as I should have done. Unfortunately, politics is not in my blood. I cannot help saying what I feel like saying friend was saying that in the British House of Commons sincerity is very important, and I am also told that in politics you have to say what suits the occasion. In my case, occasion does not matter. There is a verse of Iqbal-I hope nobody challenges it from the other side-and it is this:

लाजिम है उनके पास रहे पासबाने ग्रक्ल, लेकिन कभी-कभी उसे तनहा भी छोड़ दें

मेरी दिक्कत यह है कि मैं तनहा बहत ज्यादा छोड़ देता हं ग्रौर जब तनहा छोड़ देता हं, तो स्रावाजें स्रानी शुरू होर्त हैं। गलत बातें भैने बहुत कही होंगी, बेवकुफी की बातें वही होंगी, लेकिन एक बात का मुझे विश्वास है कि मुझे जितना प्यार ग्रीर जितनी शराफत हैने इस महल्ले में देखी है, महल्ला ही है, बिरादरी है एक यह अपनी--इसमें मैने एक बात देखी

as one who may not be a professional politician.

श्रौर वह बात मैंने यह देखी है कि जैसे सब की बिरादरियां होती हैं, म्राप लोगों की बिरादरी है श्रौर ठीक कहा मनवाणा साहब ने, ग्रीर इन्होंने जो कहानी सुनाई। इस बिरादरी के कुछ अपने कायदे हैं, रहने के तरीके हैं, लेकिन एक चीज इस बिरादरी में है--एक दूसरे के साथ अच्छा सुलुक करते हैं, ताकत में हो, चाहे न हों ग्रौर उसकी व जह भी है। ग्राज कोई ताकत में है कल ताकत में नहीं रहेगा। श्राज ताकत में है

[Dr. Sarup Singh] कोई, वह खास नखरा करे, तो वह भूल जाता है कि कल क्या होगा ।

मिर्जा गालिब का शेर इस पर कुछ ऐसा है--

मैंने मजनू के लड़कपन पे असद, संग उठाया था, तो गर याद आया।

मजनू पागल है, किसी ने कहा कि इस पर पत्थर फैंक दो। फिर ख्याल आया कि पागल तो मुझे भी बनना है, मुझ पर भी लोग पत्थर फैंकेंगे। इसलिए आप पत्थर न फैंकिये।

तो यह बरादरो है और जो शराफत है और जो एक दूसरे के साथ हमें आफस में एक अफेक्शन है। The affection and the kind consideration that I received from all, I am most grateful to you all for that. And, Sir, with those words, I repeat my sense of gratitude to you all. Thank you.

श्री रानेश्वर सिह (उत्तर प्रदेश) : उपसभापति महोदय, स्दन के नेता प्रणब बाबू आज हम लोग यहाँ से गिदा ले रहे हैं, लेकिन विदा हम नहीं ले रहे हैं, बल्कि हम पुनः जा रहे हैं वहां, जहां हमको जनता की सेवा करनी हैं।

हस सदन में आने के पूर्व का जो हमारा राजनीतिक जंबन था, या जो सामाजिक जोवनथा यहां प्राने के बाद यहां जो कुछ मैंने देखा और जो कुछ मैंने समझा, उससे हमको जो प्रेरणा मिली है, वह शायद मैं जंबन में कभी नहीं भूलूगा। इतना जरूर कहना चाहता है कि बहुत से साथियों को मैंने बहुत तकले फ दी है। और यहीं रोज मैं सोचता था कि उषा बहिन जो, सरोज जो ... (व्यवधान)

कुनारी सरोज खापर्डे (महाराष्ट्र) : आप आगे आ जाइये, ठीक से देख सकें आप की श्री जादीश प्रसाद मायुर :

हम न होंगे रंगे महफिल, किसे देख अब आप भड़काइयेगा।

श्री रामेश्वर सिंह : मझे तकर्लाफ इस बात की है कि सरोज जी की भी मैं काफी तकलीफ दी है और इन्होंने भी मझ की काफी सताया है। यह भो मेरे लिए न भूलने वाली बात होगी । विशेष तौर से मैं आप मे भी क्षमाप्रार्थी ह, ग्राप को भी हमने बहुत तकले फ दी हैं--इतनी तकलीफ दी है कि मैं कभी सोचता हं कि क्या एक इनसान एक इनसान को इतनी तकलीफ दे सकता है। लेकिन, उप-सभापति जी, मेरा जैसा आदमी यह मानता है-मैं डा० लोहिया का शिष्य रहा है कि इनसान हो इनसान को तकले फ देता है, हम अगर न आप को सताएं, आप को तंग करें तो कौन आप को तंग करेगा। सरोज जी सोचती होंगी कि ग्रब तो रामेश्वर जी नहीं मिलेंगे। कभी-कभी मै श्रा जाऊंगा हस सदन में, गलियार में तो मिल ही लगा।

प्रेस के लोग भी जो हमारे साथी हैं, इन लोगों ने भी हम को बहुत प्यार दिया है, लेकिन कभी-कभी प्रेस के लोगों को भी हम ने तकलीफ दें। है, कभी उन को लिखने के लिए मजबूर किया है कि इस सदन में हमारे. भाईयों को आप लिखें।

इस सदन को मैंने दर्पण के रूप में देखा हों ग्रांद मैं। कोशिश की अपने कायवाल में कि दत दर्पण में एक सही शक्त देखने की कोशिश करूं। देश की जो मौजूदा शक्त है, देश की जो मौजूदा स्थिति है उस स्थिति के उपर हमारा थ्यान जाता है। करोड़ों-करोड़ लोग बिना घरबार के भूखे इस देश में रह रहे हैं। हम ग्राए थे उन को भावना को ग्रभिव्यक्त करने के लिए, हम ग्राए थे उन को मुसीबत को दूर कराने के लिए। उपसभापित महोदय, हमें विश्वास है कि हम ने उन को कुछ राहत दिलायों है। लेकिन काम बहुत बाकी पड़ा है। सत्ता पक्ष के लोगों को यह नहीं सोचना चाहिए कि वह सस्ता में हमेशा बने रहेंगे। खुशकिस्मती की बात है कि हम इस सदन में और सदन के बाहर एक ही भाषा में बोले हैं। हम को अधि-कार मिला है अपनी भावना को अभिव्यक्त करने के लिए। जो बात बाहर बोलते हैं वही यहां बोलने की कोशिश करते रहे हैं। मैंन कोशिश की गांव की बात और आम जनता की बात को इस सदन में रख।

उपसभापित महोदय, मैने तमाम अपने सत्तापक्ष के भाइयों और कभा कभो विरोध पक्ष के भाइयों को भी तकलीक दी हैं। हो सकता है यह भी हमारों राय से सहमत न रहते हों और जो हमारों हरकत थी उस को पसन्द नहीं करते थे, लेकिन कोशिश करता था कि हमारों हरकत मर्यादा के भीतर हो।

उपसभापति जी, श्रद्धेय ग्राडवाणे जी, कुलकणी जो, हमारे साथी सुरजीत जो, एरा सेजियन साहब--ये सब हमारा श्रगली कतार में बैठने वाले हम से बहुत अनुसवी हैं। जो मैं बोलता था, छेड्खानी करता था, कोशिश करता था कि छेडखानी करूं उस समय जब कभी हमारे वुजुर्ग हमारी तरक घन जाते थे तो मैं सहम जाता था। श्रंदाजा लगा सकते हैं इसी से कि इस सदन से क्या ले कर जा रहा हं। मैं आप का प्यार और महुद्वत ले कर जा रहा है। मैं इस सदन को विरोध ग्रौर सत्ता पक्ष का ग्रखाड़ा नहीं समझता था। मैं समझाता था कि विरोधी पक्ष श्रौर सत्ता पक्ष दोनों भाई झाई हैं, सहोदर भाई हैं। एक मां से पैदा हए हैं। भारतवर्ष एक विशाल देश है। इस देश में कन्याकुमारी से ले कर हिमालय तक हर तरह के लोग हैं श्रौर यही प्रमाण है कि हम कितने एक रहे हैं श्रीर मैं यही भावना ले कर जारहा हूं। इस के अलावा तमाम जो हमारे कर्मचारी हैं, उन का जो स्तेह है वह मुझे मिला है। वह

शायद ग्रव मैं नहीं पाऊंगा, ऐसा मझे लगता है । जितना स्नेह उन्होंने दिया है उसे मैं समझ सकता हूं । इत के अलावा प्रेस के लोग हैं, स्राप की दर्शक दीर्घा में भी जो लोग ग्राये हैं वह भी देख कर गये हैं कि हम लोग क्या करते हैं । सभापति जी ती यहां नहीं हैं, लेकिन स्राप मेरी भावना उन तक पहुंचा दें। उन को भी मैं ने बहत तकलीफ दी है। वे नितांत महान परुष हैं, अत्यन्त सहनकील हैं और सदा उन की छत्र छाया हम को मिली है। मैं उन के बच्चे के बराबर हं ग्रीर उन का अत्यन्त स्नेह मुझे मिला है । मैं अपने अन्य भाइयों और अपने प्रणय बाब से आज विदा ले रहा हं यह कहते हुए कि स्राप मेरे ऊपर दया दृष्टि रखेंगे ग्रौर मैं कोशिश करूंना कि पन: ग्राप ने जो मुझे मौका दिया है जनता की खिदमत करने का तो पूरी ईमानदारी से जा कर उस काम को कर सकुं।

SHRI A. G. KULKARNI (Maharashtra): Mr. Deputy Chairman, Sir, many of my friends have expressed their feelings and I do not want to repeat them. I am an old Member of this House and I have seen many of the great leaders of this country who were Members of this House. It was a pleasure to listen to them, to what they said. A few names to mind-late Setalwad, Daphtary, Dr. Gadgil, Mr. Ruthnaswami and many others. As some of my friends said, I do feel that the new generation is coming in the Parliament and it is very difficult for the new generation to hold the old traditions because they do not see with eyes with which we see the light because we have been brought up in a different style due to our participation in the freedom struggle. So, I do not want to give any advise to the new Members. The uniqueness of this House apart from the Lok Sabha exists in the establishment of its own conventions and the connivance by the Chairman, they Deputy Chairman and the Presiding Officers in the maintenance of these conventions even though [Shri A. G. Kulkarni]

223

they are not in the rules. That is position of this House. I would request my friends, whether in the Treasury Benches or in the Opposition, to uphold the conventions and to re-establish them. I would say one thing for the guidance of my young friend, Mr. Pranab Mukherjee. In the existence of Rajya Sabha, there have been about 1500 times when the names were mentioned of the Lok Sabha Members. During 1977 to 1980-I have got the latest information—names about 1400 times. mentioned would only say that we should be more considerate when we take names. I might have been at fault many times. must be considerate. I do expect that and I would request through you all the Members of this House not to lose the uniqueness of this House. This House is very unique. I remember, Sir, when my friend, late Shri Bhupesh Gupta was in his last days, there was an occasion—I do not want to mention the name because that leader has also departed—when he was criticising, I asked him, "Bhupeshda, why are you criticising and wasting your "Mr. time?". And he said, Kulkarni, God knows how long I may live; I know what ailment I am having. But I speak for certain principles. And I am a friend of a family and I desire that this should be brought to their notice." And he was very forthright in putting his own views.

Mr. Deputy Chairman, Sir, in the last 15 years of my life in the Rajva Sabha, there were many occasions when there were bitter exchanges, particularly with my good friend, Miss Saroj, Smt. Usha and all that ladies brigade and I was joined on this side by Mauryaji and so many others. But, Sir, I take all these in their own stride. This is politics and it usually goes on, and nobody takes it very seriously. But, Sir, I would request, I would only desire that the uniqueness of this House should not be eroded.

Sir, I want to make only two points. One is that I would only advise the youngsters who come that this Parliament has got another unione facility in the form of

an excellent Library and a Reference Section. And I find that only a few ple from this House-I do not know about the Lok Sabha-taking advantage of this. Sir, really I want to commend to Sir, to the Chairman, and to the Speaker of the Lok Sabha, that the highest traditions of reference and research and staffing of the library should maintained because that is where we learn what to speak, how to speak, and how did those old stalwarts who drafted this Constitution participate. Sir, I used to see many times Bhupeshda sitting in the Library and reading all those records of what Panditji said, what Krishna Menon said, what Kamath said, and what Nath Pai said. And we were thrilled to read all those papers. I would only commend to my friends that this is another source where you got all the facilities. And the Library staff are very kind and considerate. Similiarly, Sir, I am also to commend the Secretariat of the Rajva Sabha. For the last 15 years, I have seen that the Secretariat has behaved with all the Members equally and they have never shown any favour to anybody. They have been very considerate also to the Members. Interpreters and Reporters services efficient. Many times I used to go and fight with the Chairman or the Deputy Chairman or the Secretary-General that I did not say this sentence or that sentence. They were so kind that they used to ask me to sit down and listen to the tape as to what I said. And many times I was myself satisfied and I had to apologise. But, Sir, I do say that all services are efficiently run. They have got all the efficiency and that should be maintained for ever.

Sir, with these words, I thank again and all my friends with whom I have worked for the last six years and nine years earlier to that.

ग्रब्दल रहमान शेख प्रदेश) : डिंग्टी चेथरमैन साहब ग्राज रिटायरिंग होने वाले मैंम्बर हम लोग जिस खुशबार माहौल में विदाई रहे हैं, यह ख्या का मकाम है । यहां, श्रीर पर ग्रपनी ग्रवल टानिश

मुताबिक जो भी रोल किसी मैम्बर का होता है वह ईमानदारी से निभाता है ऐसा हमें यकीन है । मैं मृक्तसर में सिर्फ यह कहना चाहता हूं कि यह प्रोसेस जारी रहेगा, नये लोग म्राते रहेंगे, कुछ लोग रिटायर होती रहेंगे। लेकिन सबसे ज्यादा ग्रहम बात यह है कि हमारा मुल्क खुर्शीकस्मतं है कि यहां डेमोक्रेसी की परंपरा जिन्दा है, ग्रौर सांस ले रही है। इसको ठीक ढंग से आगे चलाने की जिम्मेदारी हम सब लोगों पर है। पालियामेंटरी डेमोकेसी में हाउस जो है, राज्य सभा, ਪੰਵ ऐसा सुत्रीम इंस्टीट्यूशन है एक जिसकी रिवायतें कन्वेंशंस को बरकरार रखी जाना चाहिये। अगर हमारी यहां की कार्यवाही से बाहर यह तासुर पैदा पैदा होता है कि ग्राहिस्ता-ग्राहिस्ता इन हाउसेज की ऋडिबिलिटी, इनकी श्रहिमियत कम होती है हम जम्हरियत को नुकसान पहुंचाते हैं, यह पोजिशन पार्टीज ग्रौर रूलिंग पार्टी दोनों को ग्रहसास करने की जरूरत है। मैं एक विजिटर के तौर, जब बहुत पहले राज्य सभा में श्राया था तब महरूम जवाहर लाल नेहरू जी इस हाउस में मौजूद थे। कभी-कभी तब भी गर्मी होती थी, अपोजिशन ग्रौर रूलिंग पार्टी के दर्रियान । लेकिन मैंने भ्रच्छी तरह से देखा है कि जब नेहरू जी एक बार अपने बैंच की तरफ पीछे घूम कर देखते थे तो बिल्कुल पिन-ड्राप साइतेंस होता या । वही हाल ग्रपोजिशन का होता था। अब वह चीजें हम को देखने को नहीं मिल रही हैं स्रपोजिशन पार्टीज के वैचेंज पर ग्रौर अलिंग पार्टी के बैंच पर। बाज हालतों में हमने यहां कन्ट्रोब्यूट किया या नहीं लेकिन इतना जरूर कंटरीब्यूट किया कि माहौल को शांत करने की कोशिश करता रहा ।

लेकिन वह रिवायतें जो पहले इस हाउस की थी श्रीर जिस तरीके से उनका इरोजन आज होता जा रहा है वह कोई अच्छीः बातः नहीं है । हम ग्राने वाले दोस्तों ग्रीर जो यहां रहने वाले बाकी के दोस्त हैं उनसे यह तबक्का करूंगा कि इस हाउस की वह शान बरकरार रखी जाए जो इस इंस्टीटयुशन के कायम होने से म्राज तक है । म्रदरवाइज अगर इसमें हम कोई गलती श्रीर कौताही करेंगे तो इससे बाहर पब्लिक के ग्रंदर इस हाउस का एतराम ग्रीर विश्वास कम होता जायेगा। हम को वह दिन न देखना पड़े जो बदिकिस्मती से हमारे आसपास के मृत्कों को डेमोकसी का खात्मा होने के बाद देखने पड़े हैं। जम्हरियत एक अच्छा सिस्टम है। बहुत से मुल्कों में किटीसिंज्य हो सवाता है लेकिन बड़े-बड़े फिलोस्फर ने माना है कि डेमकेसी एक बेस्ट फारम है दूसरे फारम की निसवत, खवां इसमें कमियां ही क्यों न हो । इस जम्हेरियत को बरकरार रखने के लिये अपोर्जिशन श्रीर रूलिंग पार्टी दोनो ग्रपना रोल ग्रदा वरें। इस हाउस के 6 साल के ग्रंदर जिन दोस्तों से भी बास्ता पड़ा है, उनसे बहुत कुछ सीखा है । उनसे प्यार ग्रीर हमदर्वी मिली है । मैं उन सभी दोस्तों का शुक्रियादा करता हूं । अवसर लतखियां हुई होगी। मैं बड़े दिल की गहराई से यह कहता हूं कि मैं तमामा लतिख्यों को भुलाकर उनकी मिठी यादों को लेकर यहां से बिदा लेता हूं। ग्रापका बहुत-बहुत शुन्नियाया

Retiring Members

†[شرى مبدالره، ن شهيخ (انرپرديش): تہتی چیدرمین صاحب ۔ آج ریٹائرنگ هونے والے مدیر هم لوگ چنس خوشکوار †[ ]Translitertion in Arabic Saipt.

🔗 - [هري عبدالرحس هيم] - 🕾 ماحول میں بدائی لے رہے ھیں - یہ " خوشی کا مقام ہے ۔ یہاں پر اینی عقل اور دانعی کے مطابق جو بھی رول کسی منهو کا هوتیا هے وہ ایسانداری سے تبہاتا ہے۔ ایسا همیں یقین ہے -مين لختصار مين صرف يه كهنا چاهدا هوں که یه پررسیس جاری رهے کا نگے لوگ آتے رهیں گے - کھھ اوک ریٹائر هوتے رهیں کے - اهکن سب سے زیادہ اھم بات یہ ھے که همارا ملک خوش قسمت هے که همارے یهال قیموکریسی کی پرسپرا زنده ھے ۔ اور سانس لے رھی ھے ا*س* کو الہوك وهنگ سے أكبے جانے كى ذمه دارى هم سب لركول پار <u>هـ</u> - پارليمل<del>گ</del>ري قیموکریسی میں یه هاوس جو <u>ه</u> راجهه سها - يه ايك ايسا سهريم انستی تہوشن ہے جس کی روایہوں -كنوينشنس كو برقرار رئها جانا چاهايه-اکر همارے یہاں کی کاررواهی سے باہر يه تاثر پيدا هوتا هے كه أهسته أهسته ان هاؤسيز كى كريةيهلالى - ان كى اهمیت کم هودی هے - هم جمہوریت كو نقصان پهلچاتے هيں - يه اپوايشي پارتی اور رولنگ پارتی دونوں کو الحساس كرنے كى فيرورت هـ - مهن ایک وزیتر کے طور پر جب بہت بهل راجهه سبها مين أيا تها تب مرحوم جواهر لعل نهرو جي أس هاؤس میں موجود کیے - کیپی کبین کب يهي كرسي هولي تهي الهواهشي أور

روللگ یارٹی کے پدرمیان - الیکن میں نے اچھو طارح سے دیکھا تھے که جب نهرو جي ايک بار ايد بهني کی طرف پیچه گهرم کر دیکهتے تھ تو بالكل ين قراب سائلينس هوتا تها - رهی حال اهوزیشی کا هودا تها - اب وه جهویس هم کو دیکهای كو نهين مل رهى هين - اپوريشن پارٹیز کے بنچز پر اور رولنگ پارٹی کے بنیم پر - بعض حالات میں هم نے یہاں کنٹری بیوٹ کیا نہیں لیکی اتنا ضرور كنترى بهوت كها كه ماحول کو شائب کرنے کی کوشمی کرتا رہا۔ لهکن ولا روایتین جو پہلے اس هاؤس کی تھیں اور جس طریقہ سے ان کا اروجن آج هوتا جا رها هے وہ کولی اچهى بات نهيل هـ - هم آنے والح درسترس اور جو يهاس رهنے والے يالى کے دوست میں ان سے پہ توقع کویں گے کہ اس ھاؤس کی وہ شان برترار کھی جائے جو اس انسٹی ٹھوشن کے قائم هونے سے آج تک ھے - ادروائو اكر اس مهر هم كوئى فلط أور کوتہامی کریں گے تو اس سے باہر ہبلک کے اندر اس ماوس کا احترام اور وشوکس کم هوتا جائے ۲ - هم کو وہ دن نه دیکھنا پرے جو بدنستای سے ھمارے آس یاس کے ملکوں کو قیموگریسی کا شاتمه هولے کے بعد ديكهلے پڑے ميں - جمہوريت ايك اچها سستم هے بہت سے ملکوں میں كريالهسوم هو سكتا هي ليكني بوت بوت

فالسفر نے مانیا ہے که قایموکویسی ایکید بیست فارم هے دوسرے فارم کی بنسبت خوالا اس میں کمیاں ھی كيون نه هون - هم اس جمهوريت كو برقرار رکھنے کے لئے اپوزیشی اور رولنگ بارتی دونوں اپنا رول ادا کریں -اس ھاؤس کے چھے سال کے آندر جن دوستوں سے بھی واسطه پرا ہے ان سے بہدت کچھ سیکھا ہے ۔ ان سے پیار اور همدردی ملی هے - میں ان . سبهی دوستون کا شکریه ادا کرتا هون - الاثر تلخيان هوئي هون كي -میں بوے دل کی اُہرائی سے ید دیکه کر کهتا هون که همین تمام تلخیوں کو بھلا کر ان کی میٹھی

یادوں کو لیے کو یہاں سے بدا لیتا

هوں - آپ کا بہت بہت شکریہ -آ

श्रो योगेन्द्र शर्मा (बिहार): सभापति जी और उपसभापति जी और आप दोनों की अनुपस्थिति में जो भी इस आसन पर विराजमान रहे हैं उन सभी के प्रति मैं श्राभार प्रकट करता हूं। बहुत हो सदभा-वना के साथ जब भी मैंने चाहा हम को बोलने का अवसर दिया गया । हमने कभो भी महसूस नहीं किया कि हम ग्रगर बोलना चाहते थे तो हमको बोलने का मौका न दिया गया हो । हमको यदि अकसोस है तो इस बात का है कि जब 1967 में लोक सभा में ग्राया था उस वक्त में जवान था, लंग्स में ताकत थी, रामेश्वर सिंह जी से भी ज्यादा ताकत थी ग्रौर ग्राज जब मैं जा रहा हूं तो मैं बीमार हो कर जा रहा हं। शोर-शराबे का जो असर है वह इतना खराब ग्रसर है कि मैं बहिर हो कर जा रहा हूं जाते समय मै यह कहना चाहुंगा कि हमारे अधिक लोगों को

बहिर नहोने दिया जाये। शोर-शराबा इतना होता है कि ग्रच्छे से ग्रच्छा कान भो बहुरा हो जाता है। मैं उसका शिकार हो कर जा रहा हुं। उम्मीद करता हुं कि माने वाले दिनों में दूसरों लोगो की इसका शिकार न होना पड़े ।

मान्यवर, मैं सेकेटरी जनरल और उन के सहयोगियों की, अगर वे मैं तीन सेकेटरी जनरल देख चेका हूं वे ग्राज यहां नहीं हैं इन्हीं की मार्फत इनको पूर्ववर्ती ग्रीर इनके वर्तमान सहयोगियों को श्रीर उनके पूर्ववर्ती को भी धन्वयवाद देता हूं कि इन्होंने बहुत ही कुशलता के साथ हम लोगों को सहायता की जब भी हमने इनसे सहायता लेने को कोशिश की ।

मान्यवर, हम अपने स्टेनोग्राफरों, रिपोर्टरों ग्रौर भ्रधिकारियों को भी धन्यवाद देंगे । उन्होंने बहुत ही क्षमता के साथ, बहुत ही सच्चाई के साथ ग्रपना काम किया है। मुझ को दूसरी जगहीं पर भी स्टेनोग्राफरीं के कार्मी को देखने का मौका मिला है ग्रीर जहां तक मेरी जान-कारी है, हमारे जो स्टेनोग्राफर हैं वे सबसे ग्रच्छे स्टेनोग्राफरों में से हैं। ये लोग सबसे अच्छे स्टैनोग्राफरों में से ग्रवश्य ही हैं।

इस के साथ हो जो लोग हमारे सामने नहीं रहते हैं , किसी बकसे में बन्द रहते हैं , जो महारे अनुवाद अधिकारी हैं, इन्टरप्रेटर्स हैं, वे बड़ी ही कुशलता के साथ बडी निष्पक्षता के साथ ग्रपना काम करते रहे हैं। उनके काम का महत्व यही है कि हमारा देश एक बहु भाषी देश है। उनके माध्यम से कम से कम हम एक दूसरे को समझते हैं स्रोर हमारे देश में जो नेशनल इन्टेशन है उसमें जो अनुवाद **अधिकारी हैं, अपना योगदान देते हैं।** उसके लिये उनको हम विशेष धन्यवाद वेंगे ग्रॉर हम समझते हैं कि ग्राप लोगों

## श्री योगन्द्र शर्मा

को भी इस बात पर ध्यान देना चाहिये कि उनको प्रोत्साहन मिले ताकि वे अपने कामों को ग्रीर भी ग्रधिक सफलता के साथ कर सकें।

श्राखिर में मैं यह बताना नहीं भल सकता हं कि क्या लेकर में यहां से जा रहा हं ? सबसे पहली बात मैं आप लोगों की सदभावनाएं लेकर जा रहा हुं, जिस सदभावना को मैं बहुत ही बहुमुख्य निधि समझता हूं ग्रार उसको मैं बहुत दिनौं तक संजोये रखगा । । विभिन्न राज्यौं से ग्रामे हुए लोगों, भिन्न-भिन्न भाषा भाषो लोग जिनको जानने-पहचानने का मौका नहीं मिलता था, उनको जानने - पहचानने, समझने -बझने का मौंका मिला । एक बहुत बड़ी चीज लेकर हम यहां से जा रहे हैं। दूसरी चीज मै यह कहना चाहता हूं कि हम भिन्न-भिन्न जगहों से ग्राये हैं , भिन्न-भिन्न राज्यों से ग्राये हैं। हम वहां की समस्याओं को जानते थे ग्रीर उन समस्याग्रों में ही डबे रहते थे। हम राष्ट्रीय ग्रीर अन्तराष्ट्रीय समस्याग्री को देखते थे, लेकिन स्थानीय, राष्ट्रीय ग्रार अन्तराष्ट्रीय समस्याग्री को एक दूसरे से मिले जुले जिस रूप में यहां पर देखते हैं उस रूप में सब से पहले नहीं देखते थे, म्राज दुनिया की जो स्थिति हो गई है, टैक्क नालाजी की जो स्थिति हो गई है. उससे स्थानीय , राष्ट्रीय और अन्तर्राष्ट्रीय समस्यायें ग्रिभिन्न रूप से मिल गई हैं। हम उसकी उपेक्षा करके समस्याओं को हल नहीं कर सकते हैं। यह जो चीज हमने यहां सजीव रूप में देखी, उस सजीवता हम यहां से जाने के बाद भी पूरी जिम्मेदारी के साथ निभायेंगे और वह हमारी सहायता करेगी।

श्राखिर में हम नेता , सदन के बारे में कुछ कहना म्रावश्यक समझते हैं। लेकिन हम अपनी श्रोर से कहने के बजाय

हमारे दिवंगत नेता कामरेड अपेश गप्त दादा ने उनके बारे में हमसे जो कहा था हम उसको दोहरा देना चाहते हैं-

A good soul fallen among the Fabians.

#### धन्यवाद ।

SHRI DINESH GOSWAMI Mr. Deputy Chairman, Sir, it will be hypocritical of me if I do not admit that I am feeling sad that I am leaving this House today. I feel sad because parting is also sad. I feel sad because I will miss the company of so many distinguished personalities. I will miss the company of the hon. Chairman whom I know from his judgements when I was practising in the Gauhati High Court and whose judgements I shall have to quote when I go back again and practice in the High Court. Sir, I will miss your company.

In fact, Sir, I remember with pride the day when I was chosen by the Opposition to contest against you for the post of Deputy Chairmanship. It proud moment of my life. I contested against you not because I had anything personal against you. I have always had the highest regard for you and it is a matter of deep pride for me that our relationship and friendship continued to be cordial and both as a Member and as a member of the panel of Vice-Chairmen I have always got the best of guidance from you and also help.

I will miss the company of all Members. I think, without much risk to the twenty years of my married life, I can say that I will miss the company of so many beautiful ladies of this House, who are in abundance. I will miss their company. Whom should I name? Mrs. Amariit Kaur is not here. One person whom I have not been able to forgive is Mr. Kalp Nath Rai because Mrs. Amarjit Kaur used to sit by our side and he snapped her up and took her to that side. I will miss the company Miss Saroj Khaparde with when I used, occasionally, to exchange a twinkle when the exchange in the House became a little bored and my plaint is that I found her more attention to some of the eligible bachelors of this House; graceful men, like Mr. Ladli Mohan Nigam. They always get more attention. I will miss the company of Mrs. Usha Malhotra and Mrs. Monika Das, two of the most ablest interruptors whom I have ever seen in any Parliament of any country in the world. I used to complain. They used to interrupt only Mr. Kulkarni and Mr. Mathur. I asked them 'will you kindly tell me, what you' see in them or what they possess which I lack?'

I will miss the company of the Leader of the House. No doubt, many a time, we have crossed swords. But our personal relationship and personal friendship has remained as sweet as ever beause it is not only the friendship of this time, but our frindship has continued over the years, when I was a member of the Lok Sabha and of this House. will miss the ompany of many distinguished personalities. I will miss the company of my friend, Shri Buddha Priya Maurya, who has, temperamentally, nothing in common with lord Buddha but whose tenancity has much in common. Equally, I will miss the company of another great soul, Select Committee Jha who is, unfortunately, not here.

I feel sad that this forum, this high legislative forum which was available to me to air my views and the voice and the sentiments and the urges of the people at least temporarily- do not know.-will be barred from today. But I am leaving with a feeling of contentment also. I am leaving with a feeling of contentment because, for the last six years, I have fought with the limited abilities which I had, for the cause for which I was sent here without any compromise whatsoever. we can perform only with our limited capabilities. Whether my assessment of the political situation, whether my judgement of the political situation and the issues have been correct or not, I am not the proper person to say. It is only the future events whih will show this. Perhaps, I can go back with some satisfaction that I have not compromised myself on whatever issues I considered best, fit and proper to be projected before the people.

I also go back wth a sense of disappointment because I came in the company of so many distinguished personalities and some of them the future generations will not have the privilege and the opportunity to meet. References have been made to Bhupesh Da and Piloo Moday, two personalities so dissimilar from each other in physique, one was frail and the other was hefty; so different in temperament, one who believed in simple living and the other believed in all good things of life; so different in their political attitudes, one believed in complete freedom and the other believed in State control, one had the model of the West before him and the other the Communist model. But they had many things in common. Both of them country, both of them were proud of the potentials of this ocuntry and the greatest thing was that both of them hand malice whatsoever. Their political convictions never came in the way of their personal relationship and their personal relationship could not affect their political conviction.

I have lost in this House another person whom we could have for a very short period, the white lady of the silver screen, Nargis Dutt, whose company we had for a short time. We missed also men like Bagaitkar, and probably because we will be going to various fields I will be missing many persons. I am feeling a sense because, contentment speaking, Rajya Sabha or the House of Lords is considered to be the House of secondary importance. fact, at one point of time the House of Lord, was described by same body (Shri Dinesh Goswami)

that it is a proof of life beyond death, but our House has been one of the most vibrant Houses. In fact, the Limë most virabant times in Indian political life. I came to this Mouse in 1978 when the monolitic structure of the Congress was broken and the congress, for the first time. was sitting in the opposition, the Janata Party was in power. And one of the most interesting features was that the ruling party was virtually in a very small minority in this House. Then the no confidence motion came, and I was one of the persons instrumental in bringing forth the no confidence motion. At that time we did not know that the Janata Party would have fallen We found that the friends on the other side came to this side and those who were sitting on this side came to that side. We, of course, remained on the side where we were. these are momentus times of history.

For a very short period I was also in the ruling party during this period when the care-taker government was there. In this Parliament I have remained in the ruling party for short period in the sense that even today I do not know where my seat in the ruling party was allotted.

Shri K. C. Pant was my leader then. After some political parleys outside when I came. I came to know that the leader has announced the resignation of the Government and the House was prorogued sine die. I did not know where my seat was. I have not stried to ascertain also because I feel that something which is not known is better than something which is not there.

I wish to express my deep gratitude to all the members for the abundance of goodwill that I have got from them and the valuable guidance I have got from them. wish to thank the Secretary-General. Shri Sudarshan Agarwal. Normally speaking, a person does not justify name but in Sudarshan's case he has been 'Sudarshan' always.

I wish to thank all the staff particularly. I feel that the staff of the Parliament is one of the most ablest in the country. Sometimes we often discuss that why it is that the same sort of efficiency which works in this House is not reflected outside. If the same efficiency were reflected, probably the functioning of the Government would have been much better. I know that many persons with whom we do not come in day today contact here have been working for us, especially the Interpreters, Reporters, Stenographers, the who are in the Pay and Accounts and in all other sections. Maybe, in my tenure as Member of Parliament I spoke something which may not be palatable. I wish to express my sincerest regret if, at any point of time, I hurt the sentiments of the members and I will request the Secretary-General to convey to all the staff that if, at any point of time, I said or did something which was not becoming of me, I hope they will forgive me for that.

I do not want to take much time but obviously most of us will be going in the field of politics, we will be discussing about this Parliament and I will consider it to be a moment of great pride if, at any point of time, when Parliament is discussed and my name comes up, some sweet words are spoken about me. I will feel that is the greatest achievement for me

one or two I will conclude by a poem of Thackary stanzas from which has been borrowed from Denning. When he retired, he said, I quote:

The play is done, The curtain drops, slow falling To the Prompters Bell A moment yet the actor stops And looks around to say farewell The approving audience gives him cheer

He bows and then says his say Yet down his cheek there falls a tear

For him it is the end of the day.

For me it is not the end of the day; it is the end of a chapter in my political life. And I conclude by saying: I have fought a good fight. I have finished one of my courses. I have kept the faith.

SHRI K. C. PANT (Uttar Pradesh): Sir, as I was listening to the sentiments of various friends who have spoken a host of memories crowded upon me not only of the last years that I have been in this House as a member but of my association with this House earlier as a Minister. And it is but natural that many images, many personalities, many moments of tension and anger, moments of humour which have kept this House going, came back to my mind. I would refrain from mentioning names because it is invidious to mention names.

One very fortunate pattern of behaviour that has been evolved in this House over the pears is the close friendship that exists between Members from all sides. Sir, I shall treasure very much the friendship and affection, the consideration which I have received from Members on both sides of the House over the years. And I think this has been the experience of all of us. Acrimony ends in the House itself. Once we are out of the House, over a cup of tea that acrimony disappears.

I would also like to join Members who have thanked the Secretariat and the staff who have worked quietly, unobtrusively, grudgingly, helpfully and with devotion to keep the wheels of Parliament running smoothly.

a reference was made by Manubhaiji to the old Central Assembly days and so my mind went back to my father's period in Parliament. He was first elected to the

provincial Council which used to be known as U.P. Council in those days, I think about 8 years before I was born, and after that he came to the Central Assembly—the old Swaraj Party—and off and on when he was out of jail he was either in the Provincial Assembly or in Parliament. And, Sir, I had seen him function as the Leader of this House in the last phase of his life. Therefore there has been that association with this House. There was a reference to Bhupesh Da Sir, the affection which I received from him-I do not mind putting it on record although it is a personal matter-had so much to do, as it did in the case of many other senior leaders, with their relationship with my father. So on this occasion, you will permit these few personal references-though I have never made personal references in this House, but I think it is an occasion when I should say this and place it on record and thank them—Sir, I am reminded here of the fact that on the last day of his life my father was preparing to reply to a debate in this House and his last words to me were to call Mr. Ashok Sen so that he could be asked to reply to the debate the next day. To me this is a reminder of the profound respect in which he held this House. Therefore, this is always colouring my own approach to this House. I have tried to live up to these guidelines and, again. I have placed this on record not out of sentiment but because I hope that this is something that will be known to Members who here and who should, in my view, regard this as a sacred place, as a place which reflects the sovereign will of the people, which alone is competent to reflect the sovereign will of the people. Sir, while I agree that the reflection of the mood of the people is one of the primary functions of Parliament. I don't think enough; I think it should guide the mood of the people.

Today when we find that there are forces which are trying to damage

### [Shri K. C. Pant]

the unity of this country, then every word spoken in this House, the conduct of every Member, is picked up, is scrutinised, and has an impact on the minds of other people outside, particularly the younger people. And so, my only plea is that although each of us has his constituency, our sense of identification with the aspirations of all the communities and all the regions of this country must be complete and that would be the biggest single factor to ensure that the sense of national unity is strengthened.

Farewell to

Sir, I would also like to say just one thing more. I have watched, as so many others have, over the past few months with concern and anxiety what has been happening in Punjab, for instance. Now, the Rajya Sabha is a Council of States and I had hoped, maybe this House could do a little more to assist in the solution of such burning problems as in Punjab. This is not the occasion to go into this matter but, while the Lok Sabha has special responsibilities in matters of the Budget, this House, in my view, should be able to have some special responsibilities in the matter of States, and this will give it a distinctive dimension; its role would be more distinctly defined in an area which this House alone can discharge effectively.

Sir, the new House will have many younger faces. I leave this House with a sense of hope, and I know that these younger faces will represent younger minds who will look forward also with faith and hope in . the future of this country. Perhaps some of them may be unaware of the limitations which longer experience in the field generates in some of us, but I hope they make up for it in terms of a renewed hope, zeal and zest in seeing that the problems of the country are solved, in strengthening the institution of Parliament and in carrying the work which has been done here over the years forward in

a way which will strengthen the basic unity of this country.

Retiting Members

Thank you very much, Sir.

श्री बुद्ध प्रिय मौर्य (ग्रांध्र प्रदेश): माननीय उपसभापति जी, ग्रपने प्रिय साथी, श्री कृष्ण चन्द्र पंत से थोड़ो सो त्रेरणा लेकर मैं भी अपने पूर्वजों से ही प्रारम्भ करना चाहता हूं, इस विदाई के समय श्राज से 58 वर्ष पूर्व जब मैं इस दुनिया में आया, तो मेरी मां बड़े जमीदार के खेत में मजदूरी करने के लिए, या बेगार करने के लिए मजबूर की गई थी। जिस मां से नौ महोने का गर्भ पेट में रखे हुए बेगारं ली गयी हो वह कितनी मजबूर थी, कितनी लाचार थी, कितनी बेनहारा थी-ऐसी मां के पेट से जनमा। थोड़ा बहत पढ़ा-लिखा भी, लेकिन जाति के आधार पर कभी किसी सुबिधा का भिखारी नहीं रहा । ग्राज से 22 वर्ष पूर्व लोकसभा में सन् 1962 में उस समय के सत्ताधारी दल की जनरल सीट पर जमानत जब्त करा कर श्राया, इतिहास का पन्ना जोड़ा । 1967 में संघर्ष हुन्ना, देश के महान वक्ता थे, बड़े नेता थे प्रकाशवीर शास्त्रः जी--ग्राज हमारे बीच में नहीं हैं—बहुत हो मधुर वक्ता घे, उन की विजय हुई, मैं 10 हजार वोट से हारा । सत्ताधारी दल की फिर जमानत जब्त हुई । 1971 में चंकि गिरि के चुनाव में हम नजदोक ग्रा गये थे सत्ताधारी दल के और सत्ताधारी दल के कुछ लोग बहुत दूर हो गये थे इन्दिरा जी से इन्दिरा जी का संरक्षण मिला शास्त्री जी को सवा लाख वोटो के मार्जिन से पराजित किया। इस सदन से मैं जा रहा हूं-इस सदन की तो नहीं कहता, उस सदन ग्राऊंगा ग्रवश्य, निष्टिनतपूर्वक, म्राज विदाई के समय कुछ क्षण जरूर श्राप के लेना चाहता है।

SHRI HANSRAJ BHARDWAJ: (Madhya Pradesh): Are you sure that you will come?

SHRI BUDDHA PRIYA MAURYA: Yes, I will come.

परमपूज्य बाबा साहिब डा० ग्रम्बेडकर मेरे राजगुरु रहें, धर्मगुरु रहें । देश के विभाजन से पूर्व में कांग्रेक्ष का साधारण कार्यकत्ती था। हाई स्कूल का विद्यार्थी था सन '42 में, सकते थे किया समय विदेशी शास्त्र में लिखने धर्म के ब्राधार पर देश का विभाजन हग्रा। विभाजन के बाद मेरा जैता भ्रादमी बाब साहब भ्रम्बेडकर से जुड़ गया। यह समय की न्फासत नजाकत थी या उस समय के सत्ताधारी दल के नेता पंडित जवाहरलाल नेहरू की दूरदेशः थे। कि उन्होने डा० अम्बेडकर को संविधान बनाने का काम सौंपा । संविधान में संरक्षण की बात हमारो पार्टी 'शड्यूल्डकास्ट फेडरेशन' में बहस चला। । मैं राजनातिक संरक्षण के खिलाफ था ग्रौर इस सदन में भी हमेशा कहता रहा हूं ١ नौकरियों के संरक्षण के बारे में मेरी अलग राय है और वह मैं अलग-ग्रलग मौकों पर कहता रहा है। डा० बाबसाहेब अम्बेडकर बी० एस-सी०, पीं एच-डी ः, डी ः लिट ः, बार ः एट ः ला एल-एल० डो०, शोषित समाज बहत बड़े विद्वान, सूर्रक्षत स्थान पर दो-दो बार हारे। तब उन की ज्ञान हुआ कि सुर्राक्षत स्थान से शोषितों के सही प्रतिनिधि नहीं आ पार्येंगे। उन्होंने कहा--मैं तब बुद्ध प्रेय सौर्य नहीं था। भगवती प्रशाद था, धर्म परिवर्तन किया बुद्ध प्रय हो, गया ---उन्होंने कहा तुम ठीक थे, मैं गलत था। मैं एक निवेदन करना चाहता हूं सभी राजदलों के नेताश्रों से, भगर वे चाहते हैं कि दोलिटिकल

रिजर्बेशन खत्म हो, जो होना अनिवार्य है--प्रगर देश की एकता रखनी है तो संरक्षण को तलांजिल देनी होगी, भगर संरक्षण लम्बे समय तक रखा तो फिर देश की एकता खत्म हो जायेगी---यदि राजनेता यह मानते हैं, राजनीतिक दलों के नेता, चाहे इधर के चाहे उधर के, यह मानते हैं, तब फिर स्टेट कौंसिल के चुनावों में, कौंसिल खाफ स्टेट चनाव में जिस समय इनडायरेक्ट इलेक्शन होते हों तो राजमैतिक दलों के नेताओं को--चाहे सत्ताधारी दल हो या विरोधी दल--यह ध्यान रखना चाहिए कि शेड्यूल्ड कास्ट और शेड्युल्ड ट्राइब के लोगों को ।वंश्वास हो जाय कि राजनैतिक संरक्षण की श्रावश्यकता नहीं है। इस तरह के चुनायों में उन को प्राबादी के हिसाब से, जिस तरह लोक सभा में ग्रौर ग्रसेम्बली में संरक्षण दे रखा है, उस तरह सीट्स दे बिना संरक्षण किये । मैं पिछले तीस वर्ष से लगातार देख रहा हूं कि इस सदन में शेडयुल्ड कास्ट श्रीर शेड्युल्ड टाइब के लोग नहीं आ पाते न्नाबादी के अनुपात से । यह राज्म दल के नेताओं को सोचना होगा और मेरे जैसा व्यक्ति जो पोलटिकल रिजर्वेशन के खिलाफ है, मेरे मन में भी शंका होने लगती है और उन लोगों की बात मजबूत होने लगतो है जो पोलिटिकल रिः वेंशन चाहते हैं यह जो श्रच्छी बात नहीं है । मेरी श्राज एक प्रार्थना है। यह सदन एक स्थान है। मैं जब 6 वर्ष पहले यहां ब्रामा था तो उधर बैठा था। उस समय भी हमारे नेता प्रणब बाबू थे और त्राज भी हैं। उस समय हम विरोध में ये ग्रीर ग्राज हम सता में हैं। इस सदन का एक विशेष स्थान है। यह मैं मानता हूं। संविधान में अधिकार नहीं दिया है इस सबन को कि

ं श्री बुद्ध प्रिय मौर्य | फाइनेंस बिल यहां इंट्रोड्यूसर्हि । यह मैं मुलता हूं। संविधान ने अधिकार नहीं दिया है इस सदन को कि सेंसर मोशत इस सदल में लाया जा सके । यह मैं मानता हूं. क्योंकि संविधान कहता है कि काउंसिल आफ मिनिस्टर्स श्रील को कलेक्टबली रेस्पांसिकिल ट्रांदि हाउस आफ पीपुल ।" यह लेकिन इस सदन को भी एक बहुत बड़ा <mark>ग्रधिकार है । यह संविधान का</mark> फोडरल करेक्टर करता है। यह एक काटीन्यूइंग हाउस है। यह हमेशा जीवित रहता है । संविधान का संशोधन बगैर इस की मर्जी के नहीं हो सकता । संविधान के संशोधन के लिये ज्वायंट सेशन नहीं बलाया जा सकता। इस का एक विशेष स्थान है । देखा कि एक परंपरा पड़ गयी है **ग्रा**ड्यार्णः जी से मैं हाथ जोड़ कर क्षमा मांगता हूं. कोई गुस्तागी हो जाय उन की शान में तो आप क्षमा करेंगे मुझे, जब मैं उधर था तो एक परंपरा पड़ी यहां ग्रविश्वास का प्रस्ताव तो नहीं लाया गर्या, लेकिन एक प्रस्ताव लाया गया था कि एक इंक्वायरी हो भ्रष्टाचार के खिलाफ उस समय के प्रधान मंत्री परिवार के लोगों के खिलाफ, उस समय के गृह मंत्री के परिवार के लोगों के खिलाफ, उस समय के प्रधान मंत्री के बेटे के खिलाफ लेकिन आडवाणी जी ने यहां बँठ कर कह दिया था कि हम को यह स्वीकार नहीं । एक तो यह परम्परा न पड़ जाये, पहला निवेदन तो मैं यह करना चाहता था। इस सदन की मर्यादा को भंग न किया जाय। इस सदन की मर्यादा उस समय भंग हुई थी । उस समय एक कमीशन श्राफ इंक्यायरी बिठाया जाना चाहिए था। ग्राज मेरा एक तो यह निवेदन है।

मैं दो, तीन मिनट में अपनी बात समाप्त कर दूंगा । दूसरा मेरा यह निवेदन है कि इस

सदन में हरे बात का विरोध दलगत राजन तिः के ग्राधार पर शोभा नहीं देता। इस सदन का सत्ता से संबंध कम है और देश की संसदीय प्रणाली से संबंध ज्यादा है, एक अर्ज ब तर्रावा हमने अपनाया है। युं तो देश में गणतंत्र आज से ढाई हजार साल पहले भी था, लेकिन हम देश की गरीकी को, इस देश की भूखमरी को ग्राँद देश की बेकारी को संसदीय प्रणाली पर चल करी दूर करना चाहते हैं। इस समय देश में हम समाजवाद संसदं य प्रणाली पर चल कर लाना चाहते हैं। "बी बाट टुइस्टैबलिश सोशलिस्ट सोसायटी बाई हैविंग पालियामेंटरी ईमोन्नेटिक सिस्टम । " यह एक नया तजुर्बा हम कर रहे हैं। मुझे यह तजुर्बा टूटता हुआ नजर आ रहा है। मेरा विचार है कि ग्राने वाले संदस्य जरूर चाहेगे और मेरा निवेदन है कि ऐसी परंपरा पडे जिस हम से प्रणाली को इस के द्वारा करें। हम दल के प्रति कम ग्रौर संसदीय प्रणाली के प्रति ज्यादा भक्ति के साथ जुड़े रहें। इस सदन में तो मेरा विश्वास है कि इस को ताकत मिलेगी क्योंकि बहाव के साथ 1977 में कुछ हुन्ना था, न्रगर यह सदन विरोध में भ्रमित न होता तो बह गलत चीज 5वर्ष तक चलती। इस सदनने उस गलती को दूर विया। मैं किसी दल का विरोध नहीं कर रहा है। व्यवस्था की बात कर रहा हूं। वहां ऐसा न हो कि यह सदन इस कर्त्तव्य से हट जाये।

ग्रौर ग्रंत में एक बात कह कर इस संसदीय प्रणाली के साथ-साथ जहां विषमता बढ रही है, गरीबी और अमीरी का अंतर बढ रहा है, वहां जातीयता भी बढ रही है। चाहे जिस दल के लोग हीं, सत्ता रूढ़ दल हो या विरोधी दल हो, जाति के ग्राधार पर टिक्ट दिये जाते हैं। ग्रीर उसके ग्राधार

2 P. M. पर प्रचार होता है, श्राधार पर मंत्री श्रीर मुख्य मंत्री बनाए जाते हैं। पालियामेंट्री सिस्टम में, संसदीयं प्रणाली व जातिवाद साथ-साथ नही चल सकते । यदि हमें संसदीय प्रणाली से प्यार है तो जातियाद को हमें धराशाही करना होगा। यह नहीं होगा तो मृद्दों महसूर्य होता है कि हमारा संसदोय प्रणालों का भविष्य कहीं खतरे में न पड़ जाएं।

"Parliamentary democracy and caste system cannot go together."

मेंने ग्रपनी तमाम बात वह ली. ग्रापने मुझे कहने का समय दिया, इसके लिए मैं अभार मानता हूं। मैं यह महसूस करता हं कि केन्द्र शक्तिशाली हो, यह मेरा विचार है। यहां पर ग्रभी तक इलेक्टोरल कालेज इस तरह का है जिसमें कि कोई भी प्रधान मंत्री किसा भा पार्टी के 300 सदस्य लोकसभा में ग्राये ग्रौर उसमें उस पार्टी के 151 सदस्यों का समर्थन हो तो वह प्रधान मंद्री बन सकता है, लेकिन राष्ट्रपति के लिए दौनों सदनों का बहमत मिले ग्रौर ऐसेम्बलियों का बहमत मिले, तब वह राष्ट्रेपित होता है। तो यह बारोकी ज्यादा दिन चल नहीं सकती । मेरी यह मान्यता है-The leader of the nation should be elected directly by the people. ससे जो हेट्रोजीनियस करैक्टर है वह इस देश का दूर नहीं हो पाए । लेकिन देश टूटेगा भी मेरी यह मान्यता है कि---One State, one language should not be confused with one language, one State.

एक सूबे की भाषा हो, यह सिद्धांत में मानता रहा हूं, इस सदन में कहता रहा हूं, लेकिन एक भाषा का एक प्रान्त हो, इसको मैंने कभी नहीं माना है और आज भी विदाई के समय नहीं मानता हूं। हमारा प्रान्त इस तरीके से हो जिनका ऐंडिमिनिस्ट्रेशन ठीक तरह से संभाला जाए, इस बात को इस सदन में बार-बार मैं रखता रहा हूं और जब भी इस बारे में चर्चा होगी, मेरे कान इधर लगे रहेंगे, मेरी ग्रांख यहां की और लगी रहेगी, मेरा हृदय यहां रहेगा।

श्रीमन्, मैं ब्रापका आभारी हूं, उप-राष्ट्रपति जी का ब्राभारी हूं जो हमारे सभापति हैं। मुख्य न्यायाधीश के रूप में मैन

उनको देखा है, मझ उनको हदालत में देखते का मौका मिला जब वह चीफ जस्टिस थे ग्रौर यहां भी . मैंने उनको देखा। वह धीरे-धीरे हमारे रंग में रंग गए, यह बहुत ब्राच्छी बात है। पहले पहल जब वह भ्राए तो उनको अजीब सा लगताथा। मैं ग्राभीरी हं ग्रपने दल के नेता प्रणब बाब का जिनका हमेशा मझे प्यार मला । उन्होंने हमेशा ही मझे अपने परिवार के सदस्य की तरह से माना। मैं स्राभारी हं र अपने तभाम यहां के स्टाफ का और उन दोस्तों का जो यहां नजर नहीं आते, लेकिन उनका सहयोग में हमेंशा मिलता है। मेरा स्रभार ग्रध रा रह जाएगा ग्रगर मैं ग्रपने परम मित्र श्री कल्पनाथ राय जी का ग्राभार नहीं मान जिनके योहां दपतर में ग्रवसर लंच कर लिया वरता था। वह मौका मुझे ग्रब कब मिल पाएगा।

श्रीमन्, दुख तो होता है विदाई के समय श्रीर मैं श्री दिनेश गोस्वाम, जी से सहमत हूं कि विदाई किसी को ग्रच्छी नहीं लगता। मेरी तो ग्रांखों में ग्रांसू ग्रा जाते हैं, भावुक व्यक्ति रहा हूं। लेकिन मुझे विश्वास है इस विदाई के समय मुझ से कोई गलती हुई हो तो ग्रांप लोग क्षमा करेंगे।

MR. DEPUTY CHAIRMAN: Shall we continue with this, or we shall have it after lunch, because there are still many speakers left?

SOME HON. MEMBERS: Let us contiune.

MR. DEPUTY CHAIRMAN: Then I will request hon. Members to be brief in their observations. (Interruptions)

SHRI NIRMAL CHATTERJEE: (West Bengal): Their feelings have been suppressed so much that they are letting everything out today.

MR. DEPUTY CHAIRMAN: Either we complete it now or we have it after lunch. (Interruptions) All right, please be very brief in your observations.

DR. MALCOLM S. ADISESHIAH (Nominated): I have to go to another meeting.

SHRI RAMANAND YADAV (Bihar): Let the Papers be laid. (Interruptions)

MR. DEPUTY CHAIRMAN: Let the Ministers also wait. There is no hurry.

DR. MALCOLM S. ADISESHIAH: At this rather solemn moment wish to refer to three facts: one is a memorable matter; the other is a momentous memory; and the third an inefflacable moral. On the memorable matter, it was my privilege for over two and a half decades to be associated with shaping the international life and destinies of the world I do not believe that we made a very good job of it, judging by the nuclear overhang that we face the world todav. So it has been fascinating to me to have ring-side seat watchng participating in the shaping of great tvents of the great over the last six years. In such participation there have been moments of great exhileration as when House adopted unanimously decisions such as for instance, all of us hailing the great scientific achievements, without regard to party; there have also been moments of frustration when we seemed to be descending to the market level, what is called the fish market, shouting at each other. These were part of the shape that we gave to the events in our country, and I am proud that I have been part of The momentous memory that I carry in the end that after all the resolutions that we have passed have been forgotten, after all the documents that we have gathered from you have been gathering dust, and even the decisions that we have made are no longer in our mind, the one memory that we will carry with us, is the human face. the human companionship and friendships we have made starting with the great personalities who occupied this Chair—the quiet and shy Mr. Jatti.

the learned and humorous Mr. Hidayatullah, the smooth Ram Niwas Mirdha the stern Shyam Lal Yadav, the confusing rotation of Vice-Chair. men. moving between men women so that the moment we began speaking there was a woman and suddenly in the midst of the speech found there was a man, with the confusion caused by the changing sexes, -the lumbering lion Kalp Nath Roy. who could hold up the work of this House from this side, but while on that side, is helping the functioning smoothly with the work of this House so that I believe that this week we have done more legislative business than in any other week in the six years that I have been associated with it, the effervescent, eternal fighter, Ramanand Yadav, whether on this side of the House or that side-I was never sure whether he was on the Treasury Benches or on the Opposition because he is a fighter-also the formidable female brigade. Monika—Saroj. The bell can go on ringing but can never stop them from makng their pointsthe other hand there one part of the female brigade here, the Rajmata, who-she was the first person that I have seen in my life doing it-in the midst of her Budget speech when the bell rang, and sat down-that was the nature of the female brigade that we the effervescent leader Pranab Mukherjee, the silver-tongued vani, our businessman-turned economist Morarka, the highly excitable Kalyan Roy, and the voice of reason that came through Surject, and the eternal points of order from myfriend, Shiv Chandra Jha-these are some memories that we carry, along with the losses that we have suffered in Bagaitkar, in Bhupesh and in Piloo Mody. I join with all my friends in thanking the staff, the present staff and the staff who have left us, particularly I want to name Sriram, be-

cause he has led through the maze

regulations which

I.

of rules and

never understood but by which we have lived these six years.

In the end, I come to the factor. In the concluding pages of the Ramayana, when he great Ravana was lying mortally wounded and gasping, for breath, Rama called his brother Lakshmana and said. "Lakshmana, now we have won the battle we have to go back and rule kingdom We have been so long the wilderness that we have forgotten what were the means and secrets of a kingly rule. Will you go and ask the dying Ravana as to what is secret of Kingly rule?" Lakshmana approached Ravana. Ravana then asked him "Have you done enough against me?" Lakshmana replied: "No. My brother asks what is the secret Kingly rule?" Then Ravana replied: "The secret is very simple. Do your duty, come what may; and what you have to do today, do not put tomorrow."

श्री मक्**सूद श्र**लो <mark>खान</mark> (कर्णाटक) : जनावे सदर,

> 'वही रास्ते, वहो मंजिलें, वही मुश्किलें वही मण्डले,

मगर अपने अपने मुकाम पर,

कभी तुम नहीं, कभी हम नहीं।' रिश्ते जब टूटने लगते हैं तो दुख होता है। वे रिश्ते जिनसे 12 सालों की बातें बाबस्ता हैं, जुड़ी हुई हैं, मिली हुई हैं, वे रिक्ते जब टुटते हैं तो दुख और ज्यादा होता है। यह जमाना जो 12 सालों का मेरा यहां गुजरा है, मेरी सियासी जिन्दगी का सबसे सुनहरा जमाना था ग्रौर वह इस वजह से है कि जो भी शख्त विधासत में होता है वह चाहता है कि ऐसा मौका मिले जिसमें वह ग्रपनी लेजिस्लेटिव ऐसे-म्बली में या कौंसिल मिलायें स्रीर फिर वह ग्रागे बढ़ता है तो वह इस इकदार, इस राजधानों के दोनों सेवानों में से किसी न किसो का मेम्बर बनना चाहता है। खदा ने मझे वह दिन दिखाया, मैं अपनी पार्टी का श्रुतिया ग्रदा करता हूं कि उसने

मुझे इस काबिल समझा कि मैं यहां चुनकर श्राया। जो वक्त मेरा यहां गुजरा है, उस पर मुझे फिर एक शेर याद ग्राता है—

'ग्रगरचे लुप्त से गुजरी है जिन्दगी ग्रब तक,

ये चन्द रोज, मगर यादगार गुजरी है।"

मैं यह कहूंगा कि जिन्दगी चन्द रोज की नहीं, चन्द सालों की गुजरी है। इसके ग्रागे एक शेर ग्रौर है—

''तमाम उम्म का हासिल है वज्द वह लमहे,

जो जरणाया गसूएयार गुजरे हैं।" ये जो चन्द साल यहां गुजरे हैं वे बहुत खूबी के साथ गुजरे हैं।

जनाबेवाला, इन 12 सालों में हमने इकदार की और हुकूमत की धूप-छांव में बहुत कुछ देखा है। कभी हम वहां बैठते थे, उसके पहले यहां बैठते थे और फिर यहीं बैठे हैं। इन चन्द सालों में हमने तोन प्राइम मिनिस्टरों को भी देखा। हर एक का रिवास, ग्रदाज और तरीका ग्रलग-ग्रलभ होता है। मगर एक वह भी थे जिनके मुतल्लिक मैं इस ववत कुछ नहीं कहना चाहता हूं। परन्तु ग्रपनी प्रधान मंत्री के बारे में सिर्फ एक शेर जरूर कह देना चाहता हूं—

''कोई मुस्कुराता हुन्ना जा रहा है,

जमाने की रफ्तार का रुख बदल के। " इन्होंने जमाने की रफ्तार का रुख ही बदल दिया, एक नई जिन्दगी और एक नथा दौर शुरु कर दिया । हम सब उसी की ओर जा रहे हैं । आज जब हम इस सियासी मैदान में हैं तो अपनी पार्टी के मेम्बर की हैसियत से, जिसके लिए हमने अपनी तमाम जिन्दगी बिताई है, आगे

Fairewell to [श्री मकसूद ग्रली खान]

भी हम अपनी जिन्दगी उती के लिए बिता दें ग्रौर इसमें हम जो कुछ भी ग्रपने देश को ग्रीर जनता को दे सुकते हैं, ग्रपने भाई-बहिनों को दे सकते हैं, वह दें। खुदा इसमें कोई कमो न ग्राने दे ग्रीर हम भी इसमें कोई कमा न ग्राने दें ।

दो-तीन बातों का मैं ग्रीर जिफ्क करना चाहता हूं। प्राइम मिनिस्टर का जिक्र मैंने किया है तो इस सीट पर जो सदर रहे हैं उनकी भी मुझे याद आती है सबसे पहले पाठक साहब थे। जाहिर है कि वे एक कानुन-इां ग्रादमी थे। फिर जत्तो साहब श्राए। उनका कानून से ताल्ल्क कम था, सिवासत से ज्यादा था। श्राखिर में जनाव हिंदायतुल्लाह साहब ग्राए। इस सीट पर जो कोई भी बैठता है उनका अन्दाज कुछ भ्रलग-ग्रलग होता है। मेम्बरों के साथ उनके ताल्ल्कात भी ग्रलग-ग्रलग होते हैं । ग्राप जानते हैं कि बाहर की जिन्दगी कुछ ग्रीर होती है। उन लोगों को भी यहां ग्राकर बदलना पडा है। यह हमारी खुशकिस्मती है कि जो भो हमारे यहां पर सदर रहे हैं उनका हम मेम्बरों से रफ्त ग्रौर तरीके बहुत ग्रच्छे रहे हैं। इससे हमें बहुत खुशी होती है ।

इसके बाद मेम्बरों की याद ग्राती है। जनाबेम्राला, मभी यहां पर श्री भ्षेश दादा का जिक्र किया गया । उनकी घनगरज म्रावाज, मसायल के बारे में उनका चीकन्नापन, सब कुछ याद स्राता है सारे हिन्द्स्तान में जरा भी कहीं कोई कैस हो जाये या फिर दुनिया में कहीं कोई बात हो जाये तो फोरी तवज्जह हाउन को दिलाना, समझ में यह नहीं अयाता था कि यह शक्स अपनी अौकात गुजारता है, कितनी समझ रखता है

्रमुसायल को, देखकुर ग्रंश-ग्रंश करते । फिर एक दूसरे पोल् मोकी साहब थे । वे हम िर्मे प्रा<sup>क</sup> मीर्जुद<sup>्</sup>नहीं हैं। वे विट ग्रोर ःह्यूमर अभिसको हें अन्त्रा-मजाह उर्दू में कहते हैं, उनमें अजब था। वे उससे ज्यादा गंभीर मसले श्रीर बहुत ही संजीदे मसले पर बगैर हंसाये नहीं रहते थे। वह उन की एक शान थी। फिर हमारी पार्टी में अगर देखें तो अंग्रेजी बोलने वालों में में जो कहं तो मुझे डो पी घर साहब की याद ग्राती है। उनका लही-लहजा बहुत शुद्ध ग्रौर इन्तहा ग्रच्छा था। कुमार-. मंगलम साहब की भी याद त्राती है। ये सब ऐसी यादें हैं, मैं समझता हूं कि वे हमारे जहन में महफूज रहेंगी। जहां तक यह सवाल है कि जाने वाले क्या सीख कर जा रहे हैं, बाज लोगों ने कहा कि इस हाउस में ये होना चाहिए वो होना चाहिए। वाजों ने कहा कि हमने यह सीखा, हमने वह सीखा। मगर में यहां से, मैंने जो सीखा उसको अपनी गिरह में बांध कर ले जा रहा हूं। मैं बताऊंगा नहीं कि मैंने क्या सीखा। जब वक्त ग्रायेगा तब उसका इस्तेमाल कहंगा। मेरी म्राप लोगों से वस इतनी प्रार्थना है कि जो दिन यहां गुजारे हैं ग्रगर कुछ ग्रच्छी यादें मेरे ताल्लुक से हों तो मैं ग्रापका ग्राभारी हुं। ग्रगर कोई बुराई मे<sup>ं</sup> से हई हैं तो मैं आपसे माफी चहता हूं। हमें यह तमन्ना रखनी है कि इस ऐवान में ग्राने वाले ग्राइन्दा जो मेम्बर होंगे उनके साथ ग्रनेक तमन्ताएं हैं, वह जर वक्त गुजारें मुक्क श्रीर कीम की खिदमत में दिसायें।

DR. RAFIQ ZAKARIA (Maharashtra): Mr. Deputy Chairman, Sir, I deem it a privilege to have been a Member for six years of this august House. And, Sir, while I have no intention of repeating all that has been said here by my distinguished predecessors, I would be failing in my duty if I do not share my sentiments about

the most momorable times that I have spent in the midst of my friend on both sides of the House.

Sir, I do not want to go into past. Suffice it to say that I joined politics when I was a young student, in the ordeal of the "Quit movement fighting Muslim communa-Those were the dark days for those of us who belonged to the minority community and who could still stand for certain ideals and values which were not appreciated by co-religionists. Thereafter, due to the support that I received from the Congress, with which I have been ciated right from the inception. of my public life, I received many honours, I joined the Maharashtra Legislative Council for a year or so and Sir, for almost 13 years. I was of the Assembly, elected Member of the being also a member Cabinet for those fiften years. From there after the route of our party in the 1977 elections, I came to House. I came here on behalf of the other Congress Party. Now, Deputy Chairman, Sir, the days that I spent as a member of the Opposition on the other side, where I received co-operation from the utmost colleagues. who elected me as the Deputy Leader of their party, till the time I have spent on their side, cherish. There is only one regret have. All through my political life Ι remained loyal to my party, to leadership, and worked for the values and ideals for which they stand. But in the turmoil that took place, as I said. there is one lapse that I mitted, which I have ever regretted. Otherwse all through these forty years never did I falter in sticking to those principles. Sometimes values and yours mind gets confused. Sometimes you lose direction. Sometimes you falter and fail. I failed only once, and that was in not evaluating properly the evil designs that were incorporated in the Special Courts Bill. I was a Minister myself for more than years. So were many of my colleagues in that party under the leardership of

Mr. Yashwantrao Chavan. I tried then to argue in our Executive but there were others who prevailed. I should not have followed suit. But I did. It is at such moments that one should not lose ones sense of direction, understanding and courage of conviction. I wanted to pour our heart because it is something which has always made me feel ashamed of myself, because I forgot to see through the background of some such kind of investigation, which the bill intended. I shoud not have allowed myself to be a party to this diabolical design. which political circumstances beyond our control later corrected and the nation was restored to a sense steadiness in our public life in But that is all past history. As famous Urdu poet, to whom my friend just now referred to, Sikandar' Ali Wajd, who was also a Member of this House said:

''कल की बातें करेंगे कल वाले,

वज्द तुम ग्राज ही की बात करो।"

Today, with anguish and pain I am leaving this House. I do know where I am going. But wherever I be, I want to reinterate. I shall ever remain loyal to those vev ideals and principles for which my party has always stood. interruption that was there in my life was an unhappy episode. Congress to which I belonged the beginning is the same Congress to which I belonged today. I die, I will continue to belong that Congress. I am most beholden. first of all, to my leader, Shrimati Indira, Gandhi who went through so many ordeals-when some of us feel disappointed, we must look to her for the examplary courage that showed during those of stress—and to this party which through all these years withstood all sorts of onslaughts and carried on the torch of progress and of wellbeing of the common people, I am sorry to part company. I am sorry to be missing so many of my friends on both sides. I was a vociferous Member on the other side. Naturally belonging to the ruling party. I had

256

#### [Dr. Rafiq Zakaria]

to be subdued. That is a part of the democratic Therefore. process. blame Mr. Dhabe who laughed when I said it or any other Member on the other side if he tries to be obstructive. Perhaps it is the role of the opposition to do so. But ruling party has to be more responsible and in that sense we may sometimes be misunderstood. have been called all kinds of names from "bonded labour" to knows "sycophants, what, Chamchas." we have been given all these epithets. That is a part of the game. But still our side has to do its duty. I think that despite all the voice that we raised and despite all the that we created amongst ourselves and against each other, I can say that this House is an institution of which we should all be proud. Those of us who came from active public life were not surprised at there disturbances. But many who perhaps came here not with that experience were rather taken aback. I remember that within 10 days our Chairman, Mr. Hidayatullah, expressed his anguish at not having been able to control us and the couplet that he recited.

**"पहले सोचा था** कि इस बज्मे में ग्राऊं कैसे .

ग्रब पशेमान हुं कि काश न आया होता ।

But I don't think he is any longer ashamed. Of course, it is different from the Supreme Court or the High Court, It has to be. Therefore, even those who occupy the Chair learn by experience that while they have control, they too will be controlled by the Members from down below I must, therefore, my deep express sense of gratitude to the Chairman with whom I had some encounters also, as you know, and to the Deputy Chairman with whom I have had no encounters and who has always been generous to me, to the Leaders of the Opposition and many of my friends on the other side who were always good and kind and last, but not the least, to the Leader of the House, Mr. Pranab Mukherjee, whose scintillating brillance is something which this House will never forget. I often wonder how he manages to so many things in that small structure of his. Doling out figures, remembering facts and going even into historical details is something which can baffle even the most learned among us. He has acquitted himself admirably and I know that his future is bright. From here where he will go. I do not know. The height is too dizzy. But his meteoric rise in the history of free India is worth emulation by those who be lieve in democratic functioning.

Sir, I also cannot forget my good friend Mr. Kalp Nath Rai, and I remember seeing him on the other side when he did not allow anybody to speak, when it was impossible even for Mr. Advani as the Leader of the House to confront him. Even Morarji Desai and Mr. Charan Singh were helpless against him. And suddenly as the Minister for Parliamentary Affairs you see the same Kalp Nath Rai being transformed into quite, docile creature, sitting by himself, listening to all kinds of provocative statements, sometimes against him, and never reacting. If Ministership can bring about this transformation, I think, many of us deserve to be so blessed.

Sir, I do not want to express my views about other leaders and other Members, Dr. Malcolm Adiseshiah has given a good picture from his point of view. But I must thank the Members of my Party who gave me as the Depu'y Leader the utmost cooperation and support. I shall cherish all these memories till I live. Thank you, Sir.

MR. DEPUTY CHAIRMAN: I think, I call upon the Leader of the House now.

SHRI B. IBRAHIM (Karnataka): Sir, I want to say. I am also retiring.

DEPUTY CHAIRMAN: We have to adjourn the House. We cannot go on.

257

SHRI PRANAB KUMAR MUKHER-JEE: Sir, I join in the sentiments expressed by the Hon. Chairman and all my colleagues on the floor of House for the last almost two and a half hours.

Sir, parting is always painful, and it is more painful when we find that unlike the other House in this House because of its composition a part goes and a part remains. Naturally, the remaining part has the sense of always losing something, and at an interval of every two years, we have to face it. I would not like to go into the details of various points raised by the hon. Members. I am also in this House for quite some time. I think, Mr. Kulkarni is a little senior to me because when I came here 15 years ago with No. 213—I my seat do not know exactly where it is just now-I used to find always three names in almost every question-Mr. A. G. Kulkarni, Mr. Krishna Kant, and Mr. Chandra Shekhar. Two of them have gone to the other House and Mr. Kulkarni is still here. We have seen many brilliant expositions by illustrious leaders. We have seen this House exercising influence and taking decisions which are having far-reaching effects. Major constitutional amendments which resulted in the abolition of Privy Purses came out of a non-official resolution tabled by one of the Members of this House. This House, since its existence, has exercised its influence over many important events and I have no doubt it will continue to do so. Obviously, the character, and composition with the changing times and with the passage of time will take shapes, new dimensions. For the present, I think all of us present here will agree with me that even in the last six years this House has witnessed many important events. In many ways it has created precedents, tried to influence the course of events. If I remember correctly, when we were sitting on that side and Mr. Advani was here, apart from other procedural parts, it is, I think for first time, that we returned the nance Bill in 1977 and a situation came when Lok Sabha had to

that they did not agree with the recommendations made by the House. We returned the Finance Bill with amendments. I think it was for the first time that in 1980 the Motion of Thanks to the President was amended. This House has asserted its right. I just wanted to mention these incidents in order to indicate that this is not a secondary chamber. This is supplementary to parliamentary functioning and when situation demanded it asserted its right, and, at the same time, during 1980, at least for a few months when we were in a minority. in fact, during 1977 and 1978 the Janata Party did never get the absolute majority of this House-still we did not find difficulties in functioning in closer co-operation with the other House, which is directly elected by the people. The significance and importance of the institution lies there. True to the parliamentary tradition we have behaved, whatever be the composition of the House, whatever be the political affiliations of the Members belonging to this House. Many a time, we have acted with one voice, irrespective of our party and political conviction; when situation so demanded. conventions have been established and, to my mind, all of them are healthy conventions. Rules have been changed, and readily I remember, we will be missing Mr. Era Sezhiyan. It is because of his sincere efforts, when there were irregularities in the papers on the Table of the House, that a Committee was constituted. He wanted to institutionalise the arrangement to oversee it. Naturally, things come to our mind particularly on an occasion like this. We will be missing some of the very brilliant speakers belonging to different parties on this side and that side. If I do not mention the names of all, it does not mean that they are not worth mentioning, but because of the paucity of time. They will, of course, be coming to our mind and we will be missing them very much.

Whenever in the last three years I had the privilege, as the Leader of the House and as the Finance Minister, of presenting the Budget, instead of

my junior colleague presenting the Budget to this House, I used to present the Budget myself and simultaneously keep looking at Dr. Malcolm Adiseshiah in order to find out what his initial reaction was and what his views were. During the debate foreign affairs, I think, many of my colleagues and Members of this House used to look at Dr. Bhai Mahavir, because not only in his present term but even in his earlier term also,-rather in this term he used to take less interest in foreign affairs; but in carlier term; I remember—he used to take very keen interest and made very valuable cotribution on the international issues. Still I remember and also those who are Members of those days will remember his effective intervention on India's participation in Rabat Conference.

It has been very correctly pointed out, and I entirely share the views expressed by Dr. Adiseshiah, that always we used to benefit by the views of good old friends like Shri Harkishan Singh Surject. Many other distinguished colleagues who are retiring on this occasion, obviously carry on their activities and will contribute their mite, and their experiences in the various areas of their activities; but to some extent, this House will be missing them. We will be the loser to a considerable extent.

On this occasion, I also owe an apology to all of you because I had the privilege of indulgence; in that way I would say I always had the indulgence. When I came as a representative of a single-member party in this House in 1969, till the day when I became Leader of the House I always had the privilege of getting the utmost cooperation even to the point the extent of indulgence. Many time I said that this House indulges me and they tolerate me even when I am out of the track. It is because of the affection and generosity that the leaders and senior representatives of various parties had for me and the atmosphere which we built up. It is not correct that always I behaved properly. Sometimes, and of late, I

found—and some newspapers commented—that I used to lose my temper very frequently. I hope the hon. Members would not mind Sometimes it happens that all of us do not behave in the expected manner. But true to the traditions of this House, we do not keep it in mind. Somehow or other we have built up a system in which the moment we cross this door, we leave everything We need here. not even the entral Hall and sit over of coffee or tea. The moment cup are in the outer lobby. different. And I agree with are Manubhai Patel that it is Shri not always the persons who occupy the seats; sometimes the seats influence the persons who occupy it, and the exchanges are not between the persons: many a time exchanges are between the seats themselves.

I would not say good-bye: I wish you to have a very peaceful and purpose ful life. All of you are active puliticians and leaders. I would say goodbye for the time being. Meet you again.

Thank you.

MR. DEPUTY CHAIRMAN: papers to be laid. Shri Makwana will lay the papers on behalf of all Ministers.

SHRIMATI **MARGARET** (Karnataka): Mr. Era Sezhiyan will object.

#### PAPERS LAID ON THE TABLE

Report (1983) on the Working and Administration of the Companies Act, 1956

THE MINISTER OF STATE IN THE MINISTRY OF AGRICULTURE (SHRI YOGENDRA MAKWANA); Sir, on behalf of Shri Jagannath Kaushal I beg to lay on the Table a copy (in English and Hindi) of the Twenty-seventh Annual Report on the Working and Administration of the Companies Act, 1956, for the year ended the 31st March, 1983, under section 638 of the said Act. Placed in Library. See No. LT-7967[84].